

Funcionamiento y mantenimiento de la consola P10



Funcionamiento y mantenimiento de la consola P10



Información de edición

FUNCIONAMIENTO Y MANTENIMIENTO DE LA CONSOLA
P10

P/N 302291-563 rev C

Copyright © April 2015 Precor Incorporated. Todos los derechos reservados. Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Nota sobre la marca comercial

Precor, AMT, EFX y Preva son marcas comerciales registradas de Precor Incorporated. El resto de nombres de este documento pueden ser marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivos propietarios.

Aviso de propiedad intelectual

Todos los derechos, el título y los intereses relativos al software de Preva Business Suite, a los materiales impresos que lo acompañan y a cualquier copia de este, así como todos los datos recabados a través de Preva Business Suite, son propiedad exclusiva de Precor o de sus proveedores, según proceda.

Precor goza de gran reconocimiento por sus innovadores diseños de equipos de ejercicio, galardonados en más de una ocasión. Precor busca activamente patentes de EE. UU. y otros países, tanto en materia de construcción mecánica como de aspectos visuales del diseño de sus productos. Se advierte a toda persona que contemple la posibilidad de utilizar los diseños de productos Precor que Precor considera delito grave la apropiación indebida de sus derechos de propiedad. Precor perseguirá enérgicamente toda apropiación indebida de sus derechos de propiedad.

Precor Incorporated
20031 142nd Ave NE, P.O. Box 7202
Woodinville, WA 98072-4002
1-800-347-4404

www.precor.com

Instrucciones importantes de seguridad

Importante: *Guarde estas instrucciones para que le sirvan como referencia en el futuro.*

Lea todas las instrucciones en la documentación suministrada con el equipo de ejercicio, incluidas todas las guías de montaje, guías de usuario y manuales del fabricante, antes de instalar este dispositivo.

Nota: Este producto está diseñado para un uso comercial.

Este aparato (en adelante denominado “la consola”) debe enviarse junto con el nuevo equipo de ejercicio de Precor (en adelante denominado “la unidad base”). No se embala para su venta individual.

ADVERTENCIA Para evitar lesiones, la consola debe acoplarse correctamente a la unidad base siguiendo todas las instrucciones de ensamblaje e instalación incluidas con esta. La consola debe conectarse a una red de alimentación de CA a través de la fuente de alimentación incluida ÚNICAMENTE. Debe encenderse únicamente cuando se haya instalado como se describe en las instrucciones de ensamblaje e instalación incluidas con la unidad base. La consola debe utilizarse únicamente con equipos de fitness de Precor, no como un dispositivo autónomo.

Precauciones de seguridad

Tome siempre las precauciones de seguridad básicas cuando utilice este equipo para reducir el riesgo de lesiones, incendio o daños. Encontrará más datos sobre seguridad en otras secciones de este manual. Lea estas secciones y siga todas las advertencias sobre seguridad. Las siguientes acciones forman parte de las precauciones que se deben seguir:

- Lea todas las instrucciones de esta guía antes de instalar y usar el equipo y siga todas las instrucciones de las etiquetas del equipo.
- Asegúrese de que todos los usuarios acuden a un médico para que lleve a cabo un examen físico completo antes de iniciar cualquier programa de fitness, especialmente en caso de tensión arterial elevada, niveles altos de colesterol, enfermedades cardíacas, historial familiar con alguna de las enfermedades antes mencionadas, edad superior a los 45 años, ser fumadores, obesidad, falta de entrenamiento periódico en el último año, o consumo de alguna medicación.
- No permita que los niños u otras personas que no estén familiarizadas con el funcionamiento de este equipo se suban o se acerquen a él. No deje que los niños se acerquen al equipo sin la supervisión de un adulto.
- Compruebe que todos los usuarios llevan ropa y calzado adecuados para los entrenamientos; conviene no utilizar ropa suelta. Los usuarios no deben llevar zapatos con tacones ni con suelas de cuero. Además, deben comprobar que las suelas estén limpias; en caso contrario, deberán limpiar la suciedad y quitar las piedras incrustadas. Si el usuario tiene el pelo largo, deberá recogerse.
- No deje nunca el equipo desatendido cuando esté enchufado. Desenchúfelo de la fuente de alimentación cuando no se utilice, antes de limpiarlo y antes de realizar las tareas de mantenimiento autorizadas.
Nota: El transformador opcional se considera una fuente de alimentación para los equipos con autoalimentación.
- Utilice el transformador de corriente que se adjunta con el equipo. Conecte el transformador a una toma de corriente a tierra adecuada, como está marcado en el equipo.
- Tenga cuidado cuando monte o desmonte el equipo.
- En las cintas de correr: No utilice funciones de escritura ni de navegación web mientras camine a velocidades superiores a un **ritmo lento y relajado**. Cuando utilice funciones de escritura o de navegación web, estabilícese sujetándose a un manillar fijo.
- En AMT y EFX: Cuando utilice funciones de escritura o de navegación web, estabilícese sujetándose a un manillar fijo.
- Antes de utilizar la máquina, lea atentamente los procedimientos de parada de emergencia y pruébelos.

- Mantenga el enchufe y el cable de alimentación, o el transformador opcional, alejados de cualquier superficie que desprenda calor.
- Canalice los cables de alimentación de modo que no se pisen ni queden aprisionados o dañados por ningún objeto que pueda colocarse encima o apoyarse en ellos, incluido el propio equipo.
- Verifique que el equipo tenga una ventilación adecuada. No coloque nada encima del equipo ni nada que lo cubra. No lo utilice sobre una superficie acolchada que pueda bloquear la abertura de ventilación.
- Monte y utilice el equipo sobre una superficie firme y nivelada.
- **SEPARACIÓN:** las recomendaciones de separación mínima siguientes se basan en una combinación de los estándares voluntarios ASTM (EE. UU.) y las normas EN (Europa) del 1 de octubre de 2012 para poder acceder a la máquina, rodearla al pasar y realizar un desmontaje de emergencia:
 - **Cintas de correr:** un mínimo de 0,5 m (19,7 pulg.) a cada lado de la cinta y 2 m (78 pulg.) detrás de la máquina.
 - **Equipos cardiovasculares excepto las cintas de correr:** un mínimo de 0,5 m (19,7 pulg.) por lo menos en un lado y 0,5 m (19,7 pulg.) por delante o por detrás de la máquina.

Se debe prestar especial atención a los requisitos de la Ley sobre Estadounidenses con Discapacidades (ADA), Código 28 del CFR de EE. UU. (Sección 305). Los estándares ASTM son voluntarios y pueden no reflejar los estándares actuales de la industria. El área real para poder acceder a la máquina, rodearla al pasar y realizar un desmontaje de emergencia es responsabilidad del centro. En el centro deben tenerse en cuenta los requisitos de espacio total para poder entrenarse en cada unidad y cumplir los estándares voluntarios y de la industria, además de cualquier normativa local, estatal y federal. Los estándares y las normas están sujetos a cambios en cualquier momento.

Importante: Estas recomendaciones de separación deberán seguirse cuando el equipo se coloque lejos de fuentes de calor, como radiadores, rejillas de calefacción o estufas. Evite temperaturas extremas.

- Mantenga el equipo alejado del agua y la humedad. Evite la caída de objetos sobre el equipo y el derrame de líquidos en su interior para prevenir descargas eléctricas o daños a los componentes electrónicos.

- Cuando utilice la cinta de correr, ajústese siempre la pinza de seguridad en la ropa antes de comenzar el entrenamiento. Si no se utiliza la pinza de seguridad se corren serios riesgos de sufrir lesiones en caso de caída.
- Tenga en cuenta que los monitores de ritmo cardíaco no son dispositivos médicos. Hay varios factores, incluido el movimiento del usuario, que podrían influir en la precisión de las lecturas de ritmo cardíaco. Los monitores de ritmo cardíaco están diseñados exclusivamente como ayuda durante el entrenamiento para averiguar la tendencia general del ritmo cardíaco.
- No utilice aparatos eléctricos en lugares húmedos o mojados.
- Nunca utilice este equipo si el cable o el enchufe están dañados, si no funciona adecuadamente, o si se ha caído, averiado o se ha expuesto al agua. Llame al servicio técnico inmediatamente si se da alguna de estas circunstancias.
- Mantenga el equipo en buen estado, tal y como se describe en la sección *Mantenimiento* del manual del fabricante. Inspeccione el equipo en busca de componentes incorrectamente instalados, desgastados o sueltos para proceder a reajustarlos, sustituirlos o apretarlos antes de su uso.
- Si desea trasladar el equipo, solicite ayuda y utilice las técnicas de elevación adecuadas. Si desea obtener más información, consulte la guía de montaje del producto.
- Restricciones de peso de los equipos: Si pesa más de 180 kg (400 libras), no debe utilizar la cinta de correr. Si pesa más de 160 kg (350 libras), no corra en la cinta de correr. En todos los demás equipos de fitness, el límite de peso es de 160 kg (350 libras).
- Utilice el equipo únicamente para su finalidad prevista, tal como se describe en el presente manual. No utilice ningún accesorio no recomendado por Precor. Dichos accesorios pueden causar lesiones.
- No utilice el equipo donde se estén empleando aerosoles o donde se esté suministrando oxígeno.
- No lo utilice en el exterior.
- No intente reparar ni realizar tareas de mantenimiento del equipo por su cuenta, salvo cuando sea para seguir las instrucciones de mantenimiento que figuran en el manual del propietario.
- Nunca deje caer ni introduzca objetos por ninguna abertura. Mantenga las manos alejadas de las piezas móviles.

- No coloque nada sobre las barras fijas, los manillares, la consola de control ni las cubiertas. Ponga los líquidos, las revistas y los libros en los receptáculos apropiados.
- No se apoye en la consola ni tire de ella en ningún momento.



PRECAUCIÓN: NO retire la cubierta; podría correr el riesgo de una descarga eléctrica. Lea la guía de montaje y mantenimiento antes de operar el equipo. El interior no contiene piezas reparables por el usuario. Póngase en contacto con Servicio de atención al cliente en caso de necesitar servicio técnico. Utilizar solo con alimentación de CA monofásica.

Materiales peligrosos y su correcta eliminación

Las baterías del equipo de alimentación automática contienen materiales considerados peligrosos para el medio ambiente. La legislación federal estadounidense exige la eliminación adecuada de dichas baterías.

Si desea deshacerse del equipo, póngase en contacto con el Servicio de atención al cliente de productos comerciales de Precor para obtener información sobre cómo proceder con respecto al desecho a la batería. Consulte la sección *Solicitud de servicio técnico*.

Reciclaje y eliminación del producto

Este equipo debe reciclarse o eliminarse según las normativas locales y nacionales que correspondan.

Conforme a lo estipulado en la Directiva Europea 2002/96/CE para el tratamiento de residuos en aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), las etiquetas de los productos determinan el sistema de devolución y reciclaje del equipo usado, según sea aplicable en la Unión Europea. La etiqueta RAEE indica que el producto no debe desecharse, sino que debe recuperarse al final de su vida útil, conforme a esta directiva.

Según la Directiva Europea RAEE, los equipos eléctricos y electrónicos (EEE) deberán recogerse por separado para su posterior reutilización, reciclaje o restauración al final de la vida útil. Los usuarios de EEE con la etiqueta RAEE, según el Anexo IV de la Directiva RAEE, no deben eliminar los EEE al

final de su vida útil junto con los residuos municipales sin clasificar, sino que deben utilizar el sistema disponible de recogida para la devolución, el reciclaje y la recuperación de estos equipos. La participación de los clientes es de gran importancia para minimizar los posibles efectos nocivos de los EEE en el medio ambiente y en la salud por la posible presencia de sustancias peligrosas en los EEE. Para la recogida y el tratamiento adecuados, consulte *Obtención de asistencia técnica*.

Advertencias de normativas para equipos de ejercicio cardiovascular

La información sobre normativas de esta sección se aplica a la máquina de ejercicios y a su consola de control.

Aprobaciones de seguridad para equipos de ejercicio cardiovascular

El equipo de Precor ha sido probado y cumple con los siguientes estándares de seguridad aplicables.

Equipo de tipo cardiovascular:

- CAN/CSA, IEC, EN 60335-1 (electrodomésticos y aparatos similares: seguridad).
- EN 957 (equipo de entrenamiento fijo, cumple los requisitos de la clase S/B).

Interferencia por radiofrecuencia (RFI)

Este equipo de ejercicio de Precor cumple los siguientes estándares nacionales que definen los límites aceptables de interferencia por radiofrecuencia (RFI).

Federal Communications Commission, Part 15

Note: For North America only

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a commercial installation. The equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the owner's manual instructions, can cause harmful interference to radio communications.

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

WARNING Per FCC rules, changes or modifications not expressly approved by the manufacturer could void the user's authority to operate the equipment.

Industry Canada

Note: For North America only

This device complies with RSS-210:2007 of the Spectrum Management & Telecommunications Radio Standards Specification. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This Class A digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

ATTENTION : Haute Tension
Débranchez avant de réparer

Aplicaciones europeas

Se exige el cumplimiento de las siguientes directivas CE:

- Directiva 2004/108/EC EMC
- Directiva 2006/95/EC LVD
- Directiva 2002/95/EC RoHS

Se ha verificado el cumplimiento de la directiva en los siguientes estándares:

- EN 55022
- EN 55024
- EN 60335-1
- EN 60065 (P80 y PVS)

Recomendaciones relativas a las conexiones eléctricas: cintas de correr de 120 V y 240 V

Nota: Se trata únicamente de una recomendación. Deben seguirse las directrices del Código Eléctrico Nacional Estadounidense (NEC) o los códigos eléctricos de cada zona.

Debe disponer de un cable de alimentación que cumpla los requisitos del código eléctrico de su zona suministrado con el equipo. Las cintas de correr de Precor deben conectarse a un circuito derivado individual de 20 amperios que puede compartirse únicamente con un Personal Viewing System (PVS). Si necesita más ayuda sobre cómo realizar las conexiones de alimentación, póngase en contacto con su distribuidor autorizado de Precor.

Importante: *Un circuito derivado individual proporciona un conductor caliente y un conductor neutro a una toma de corriente. Estos conductores no deben presentar bucles ni conexiones "en cadena margarita" o estar conectados a otros conductores. El circuito debe tener una conexión a tierra que siga las directrices del Código Eléctrico Nacional Estadounidense (NEC) o los códigos eléctricos de cada zona.*

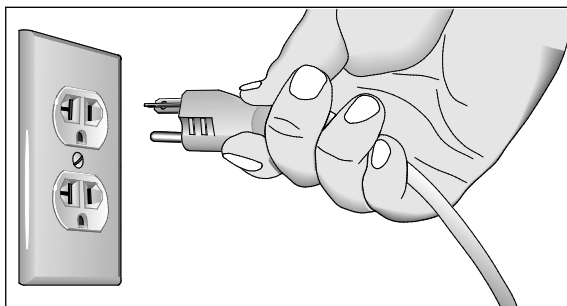


Figura 1: Clavija de toma de corriente de 120 voltios y 20 amperios

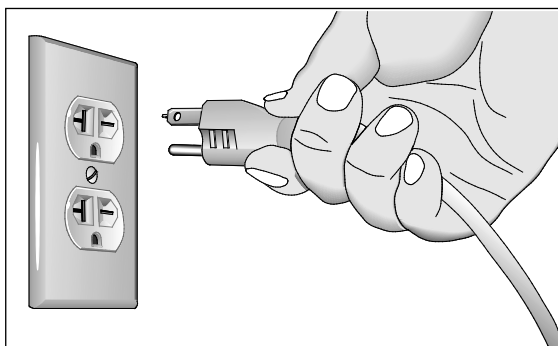


Figura 2: Clavija de toma de corriente de 240 voltios y 20 amperios

Recomendaciones relativas a las conexiones eléctricas: todos los equipos excepto las cintas de correr

Nota: Se trata únicamente de una recomendación. Deben seguirse las directrices del Código Eléctrico Nacional Estadounidense (NEC) o los códigos eléctricos locales de cada zona.

Los equipos que dispongan de una consola P80 o de una pantalla de Personal Viewing System (PVS) deben tener una conexión eléctrica aparte. Se pueden conectar hasta 10 pantallas a un circuito derivado de 20 amperios. Si hay otros dispositivos conectados al circuito derivado, el número de pantallas debe reducirse en función del voltaje de dichos dispositivos.

Nota: Los cables de alimentación con divisor tradicionales dotados de conectores IEC-320 C13 y C14 cuentan con una capacidad máxima recomendada de cinco pantallas.

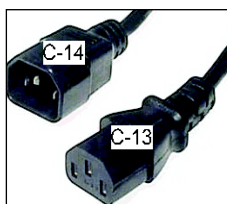


Figura 3: Conectores IEC-320 C13 y C14

Obtención de asistencia técnica

No intente poner en servicio el equipo excepto para tareas de mantenimiento. Si falta algún elemento, póngase en contacto con su distribuidor. Para obtener más información relacionada con los números del servicio de atención al cliente o una lista de los centros de servicio autorizados de Precor, visite el sitio web de Precor en **www.precor.com**.

Contenido

Instrucciones importantes de seguridad.....	3
Precauciones de seguridad.....	3
Materiales peligrosos y su correcta eliminación	7
Reciclaje y eliminación del producto	7
Advertencias de normativas para equipos de ejercicio cardiovascular	8
Recomendaciones relativas a las conexiones eléctricas: cintas de correr de 120 V y 240 V	10
Recomendaciones relativas a las conexiones eléctricas: todos los equipos excepto las cintas de correr	11
Obtención de asistencia técnica	11
Guía de inicio	15
Activación de la consola para equipos autoalimentados.....	15
Identificación de las partes de la consola.....	17
Configuración de la consola.....	21
Configuración del sistema	21
Parámetros del club.....	22
Visualización de las pantallas informativas	26
Introducción de identificador de usuario con equipos CSAFE.....	33
Presentación de la consola P10 a los usuarios	35
Uso de la función de control manual del ritmo cardíaco.....	35
Uso de la cinta pectoral transmisora	37
Uso del clip de seguridad de la cinta de correr	37
Función Auto Stop™ (parada automática) de la cinta de correr	40
Inicio de un ejercicio	43
Inicio de un ejercicio programado	43
Interrumpir y reanudar una sesión de ejercicio	44
Finalización de una sesión	45
Ejercicios.....	46
Mantenimiento	55
Limpieza de la consola y de la pantalla	55

Comprobación y reinicio de la luz de estado activo (solo en
las cintas de correr)56

Cambio de la cinta (solo para AMT).....58

Guía de inicio

La consola P10 ofrece a los administradores la posibilidad de fijar valores predeterminados para cubrir sus necesidades concretas. Estos valores incluyen elementos como el idioma, las unidades de medida y la configuración de un tiempo de ejercicio máximo permitido por cada unidad del equipo.

Activación de la consola para equipos autoalimentados

Los equipos de Precor pueden ser autoalimentados o utilizar una fuente de alimentación externa a través de un transformador opcional. En los equipos autoalimentados, la consola se inicializa cuando el usuario comienza a hacer ejercicio. Esta sección ofrece más detalles sobre la alimentación de los equipos.

Activación de la consola para equipos autoalimentados

En los equipos autoalimentados, cuando un usuario comienza a hacer ejercicio, la consola se inicializa y muestra el panel de bienvenida. Debe mantenerse un ritmo de movimiento mínimo para que aparezca el panel de bienvenida. Las palabras **PEDALEE MÁS RÁPIDO** (o el mensaje equivalente, dependiendo del tipo de equipo) aparecerán en pantalla cuando el ritmo de movimiento sea inferior a los requisitos mínimos.

El equipo ahorra batería cuando pasa al modo de apagado. Si el usuario no mantiene un ritmo de movimiento mínimo, comienza un proceso de apagado que dura 30 segundos.

En este modo, la consola muestra un indicador de cuenta atrás e ignora las pulsaciones de teclas. Si no se detecta ningún movimiento o el ritmo se encuentra por debajo del mínimo, el indicador cambia mientras continúa la cuenta atrás.

Nota: El usuario puede reanudar la sesión de ejercicio antes de que termine la cuenta atrás, en cuyo caso el programa continuará desde el punto en que se interrumpió.

Uso opcional del transformador de alimentación

Un transformador de alimentación de CA opcional proporciona una alimentación continua al equipo. Este transformador permite cambiar los ajustes sin tener que pedalear en el equipo. Para comprarlo, póngase en contacto con su distribuidor.

Si compra el transformador opcional, debe también adquirir el kit del cable interno. El kit está compuesto por el cable, la abrazadera y los pernos que conectan el transformador con el tablero electrónico inferior.

PRECAUCIÓN: El kit del cable interno debe ser instalado por personal de mantenimiento autorizado. No intente instalarlo por su cuenta, ya que podría anular la Garantía limitada de Precor. Para mayor información, remítase a *Obtención de asistencia técnica*.

Importante: Si este equipo incluye una consola P80, el transformador opcional y el kit del cable interno también deben instalarse para proporcionar una alimentación continua a la unidad base y alimentar su batería interna.

Una vez instalado el kit del cable interno, puede enchufar el transformador opcional al equipo. Enchufe el extremo opuesto a la fuente de alimentación adecuada para su equipo (120 V o 240 V). Consulte las instrucciones de seguridad indicadas al inicio de este manual antes de usar el transformador.

PRECAUCIÓN: Cuando utilice el transformador opcional, compruebe que el cable de alimentación no atente contra las normas de seguridad. Manténgalo alejado de las zonas transitadas y de las piezas móviles. Si se dañan el cable de alimentación o el módulo de conversión de alimentación, deben sustituirse.

La consola de control funciona de modo diferente cuando se conecta el transformador. Puesto que el transformador suministra una fuente de energía constante, el usuario puede realizar pausas breves sin que la unidad inicie el procedimiento de apagado. Si el usuario no reanuda el ejercicio una vez agotado el tiempo límite de la pausa, la consola vuelve a mostrar la pantalla de bienvenida. El tiempo de pausa predeterminado es de 30 segundos para todos los equipos de fitness. Consulte en el manual la sección correspondiente a la consola de control y siga las instrucciones para configurar o modificar el límite de tiempo de las pausas.

Identificación de las partes de la consola

La siguiente ilustración proporciona información acerca de las teclas de la consola. El número y las acciones de las teclas de la consola podrían variar ligeramente en función del tipo de equipo.

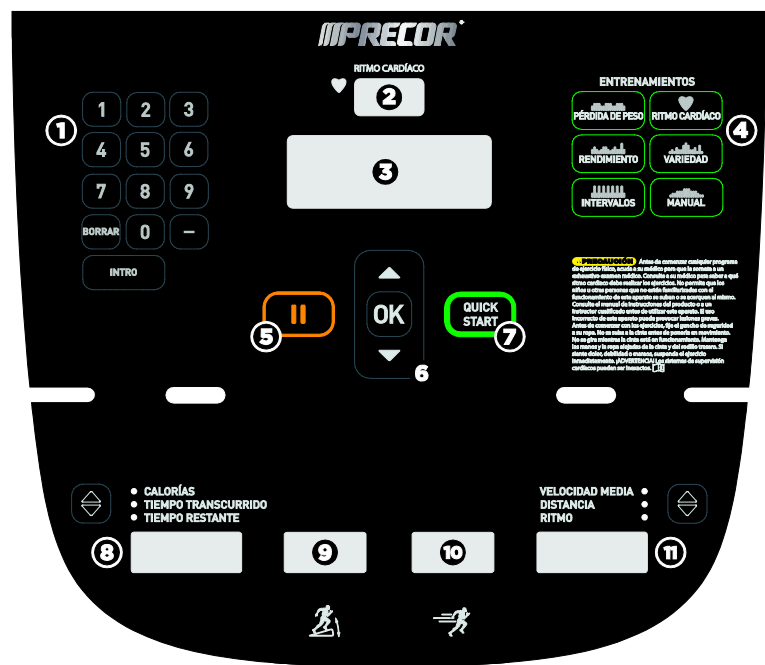


Figura 4: Teclas de la consola P10

Tabla 1. Partes de la consola

Número	Nombre	Detalles
1	Teclado numérico	Para introducir información numérica, como edad, peso o contraseñas. También se pueden introducir y cambiar canales mediante el teclado numérico. <ul style="list-style-type: none">• Pulse Borrar para borrar los números introducidos.• Pulse Intro para confirmar la selección.
2	Ritmo cardíaco	Muestra su frecuencia cardíaca actual.
3	Pantalla inferior	Muestra información gráfica acerca del progreso de su ejercicio.
4	Ejercicios	Ejemplos de ejercicios: <ul style="list-style-type: none">• Manual• Ritmo cardíaco• Intervalos• Pérdida de peso• Variedad• Rendimiento
5	Pausa	Se utiliza para pausar o finalizar una sesión de ejercicios.
6	OK y flechas Arriba/Abajo	Se utilizan para moverse por las opciones y los ajustes.
7	Quick Start	Pulse Quick Start para comenzar sus ejercicios.

Número	Nombre	Detalles
8	<ul style="list-style-type: none"> • Calorías • Tiempo transcurrido • Tiempo restante • Vatios (bicicletas estáticas) • Tiempo (bicicletas estáticas) 	Utilice las flechas s o t para cambiar la información que aparece en pantalla.
9	Inclinar o CrossRamp	Disponible en las cintas de correr y EFX (doble).
10	Velocidad o resistencia	Disponible en AMT, bicicletas estáticas, cintas de correr, EFX (individual) y EFX (doble).
11	<ul style="list-style-type: none"> • Velocidad media (cintas de correr) • Velocidad (bicicletas estáticas) • Ritmo (cintas de correr) • Distancia (todos los equipos) • RPM (bicicletas estáticas) • Cal/min (AMT) • Pasos/min (AMT, EFX) • Pasos totales (EFX) 	Utilice las flechas s o t para cambiar la información que aparece en pantalla.
12	Toma de audio (Para consolas con opción multimedia)	Conecte los auriculares para escuchar audio.
13	Cargador de dispositivo móvil	Puerto USB para cargar dispositivos mientras se utiliza el equipo.

Configuración de la consola

Utilice el modo Sistema para configurar los ajustes conforme a las necesidades de los usuarios y del establecimiento. Únicamente los administradores y los técnicos de mantenimiento registrados pueden ver el menú Sistema. Los cambios realizados a estos ajustes se guardan en el equipo de fitness.

Las categorías de la configuración del sistema son:

- Parámetros del club
- Pantalla informativa

Configuración del sistema

Las funciones de configuración del sistema quedan ocultas a los clientes del club y solo se puede acceder a ellas mediante una combinación especial de teclas. Para poder ver la configuración del sistema, el equipo debe estar en estado de bienvenida. El equipo se encuentra en estado de bienvenida cuando está encendido pero no en uso. Esto quiere decir que no hay en curso ninguna sesión de ejercicio, introducción de datos u operación de diagnóstico.

Cuando el equipo se encuentra en estado de bienvenida:

- **SELECCIONE UN ENTRENAMIENTO O PULSE QUICK START PARA EMPEZAR** aparece en la pantalla de texto.
- En la cinta de correr, la cinta no se mueve y el motor está apagado.

Nota: En equipos autoalimentados, la consola se inicializa al empezar a realizar el ejercicio. Se debe mantener una frecuencia mínima de movimiento para que aparezca el anuncio de Bienvenida.

Los cambios realizados en los modos de configuración del sistema pasan a ser la configuración predeterminada cuando la pantalla se reinicia con el anuncio de Bienvenida.

PRECAUCIÓN: Si cambia la pantalla de unidad de medida de la cinta de correr, compruebe la configuración de velocidad para asegurarse de que es la correcta.

Para ver la configuración del club:

- 1. Desde el anuncio de Bienvenida, pulse **Pausa**.



- 2. Pulse la siguiente secuencia de números para introducir la contraseña:

5 6 5 1 5 6 5

- 3. Pulse **OK**.

Aparece el anuncio “Set Club Parameters” (Fijar parámetros del club).

Tabla 2. Teclas de navegación para el modo de configuración del sistema

Tecla	Función
s o t	Permite moverse por el menú de configuración
OK	Selecciona un ajuste del menú y confirma los cambios realizados a su valor
BORRAR	Vuelve al nivel anterior del menú sin guardar los cambios
PAUSA	Sale del modo de configuración del sistema y vuelve al anuncio de Bienvenida

Parámetros del club

Utilice la siguiente información para personalizar el equipo con su propia configuración.

Nota: Al cambiar los parámetros del club, los nuevos ajustes sustituyen la configuración predeterminada de fábrica.

“Safety code” (Código de seguridad, solo para cintas de correr)

Valor: Enabled (Habilitado) o Disabled (Deshabilitado)
(Predeterminado: Disabled (Deshabilitado))

En el momento del envío de fábrica del equipo, la función de protección por código de seguridad está desactivada. Si se habilita el código de seguridad, los usuarios deberán introducir un número de cuatro dígitos para empezar su sesión de ejercicio e iniciar la cinta de correr. El código es **1234**.

“Select Language” (Seleccionar idioma, todos los equipos)

Valor: English, Deutsch, Español, Français, Nederlands, Português, Rucckijj e Italiano

(Predeterminado: English (Inglés))

Seleccione el idioma que prefiera para la pantalla de la consola.

Nota: Los avisos de programación no se ven afectados por la selección de idioma. Los avisos de esta sección continuarán apareciendo en inglés.

“Select Units” (Seleccionar unidades, todos los equipos)

Valor: U.S. (Imperial) o Metric (Métrico)

(Predeterminado: U.S. (imperial))

El equipo puede mostrar las medidas según el sistema métrico o el imperial (estándar estadounidense).

Importante: Si cambia la Unidad de medida en una cinta de correr, compruebe la configuración de velocidad para asegurarse de que es la correcta.

“Set Max Workout Time” (Fijar tiempo máximo de ejercicio, todos los equipos)

Rango de valores: entre 1 y 240 minutos

(Predeterminado: 60 minutos)

Puede fijar un tiempo máximo de ejercicio por sesión. Elija un límite de tiempo de entre 1 y 240 minutos, o seleccione

Ilimitado si no desea fijar un tiempo límite. Por ejemplo, si fija el tiempo límite en 20 minutos, los usuarios solo podrán introducir un tiempo de ejercicio de entre 1 y 20 minutos.

“Set Max Pause Time” (Fijar tiempo máximo de pausa, todos los equipos)

Rango de valores: entre 1 y 120 segundos

(Predeterminado: 120 segundos)

Este ajuste limita el tiempo que el equipo permanece en la pantalla de pausa durante un ejercicio antes de reiniciarse.

Nota: El adaptador de corriente opcional debe estar conectado en el equipo autoalimentado para establecer un límite definitivo de tiempo en pausa. Si el adaptador de corriente opcional no está conectado y la frecuencia de movimiento desciende por debajo de los requisitos mínimos, el equipo empieza a apagarse, eliminando así el modo pausa.

“Set Cool Down Time” (Fijar tiempo de relajación, todos los equipos)

Rango de valores: entre 0 y 5 minutos

(Predeterminado: 5 minutos)

Permite seleccionar la cantidad máxima de tiempo que el equipo permanece en el modo de relajación. El tiempo de relajación es el periodo de tiempo que sigue a la finalización de un programa, cuando el usuario se ejercita con una tasa de esfuerzo reducida.

“Set Speed Limit” (Fijar límite de velocidad, solo para cintas de correr)

Rango de valores: equipos sin limitación de velocidad

(Predeterminado: velocidad máxima)

Este ajuste limita la velocidad a la que se mueve la cinta de correr y, por tanto, el número de ajustes de velocidad de los que puede disponer el usuario. Utilícelo para fijar la velocidad máxima que puede alcanzar un usuario con el equipo.

La velocidad aparecerá en kilómetros por hora (km/h) o en millas por hora (mph), en función de la unidad de medida (métrica o imperial) que se haya seleccionado anteriormente. Los valores van de los 0,8 hasta los 20 km/h (0,5 a 12 mph).

“Set Incline Limit” (Fijar límite de inclinación, solo para cintas de correr)

Rango de valores: equipos sin limitación de inclinación

(Predeterminado: mayor grado posible)

Permite seleccionar el máximo porcentaje de inclinación que puede introducir un usuario con el equipo. Los valores van de 0,0 a 15,0.

“Hidden Programs” (Programas ocultos, solo para cintas de correr)

Valor: “Show Programs” (Mostrar programas) o “Hide Programs” (Ocultar programas)

(Predeterminado: Hide Programs (Ocultar programas))

Cuando esta opción se ajusta en **Show Programs** (Mostrar programas), el usuario puede seleccionar entre el entrenamiento de Pista y Prueba de fitness. En caso contrario, solo está disponible el entrenamiento de Pista.

“Remote Speed Control” (Control remoto de velocidad, solo para cintas de correr)

Valor: Enable (Habilitar) o Disable (Deshabilitar)

(Predeterminado: Disable (Desactivar))

Cuando esta función esté activada, los comandos de CSAFE FijarVelocidad y FijarGrado estarán disponibles si:

- La cinta de correr se encuentra en el estado “InUse” de CSAFE.
- Los valores de velocidad o grado enviados se encuentran dentro del rango.

“Autostop Configure” (Configuración de Auto Stop, solo para cintas de correr)

Valor: On (Activado) u Off (Desactivado)

(Predeterminado: On (Activado))

Ajustar en **Activado** para detener la cinta de correr de forma gradual cuando no haya ningún usuario en el equipo. Esto podría suceder si un usuario se bajase del equipo durante un ejercicio y no lo apagase.

“Set Crossramp Auto-level” (Fijar nivel automático de CrossRamp, solo para EFX)

Rango de valores: entre 0 y 20

(Predeterminado: 10)

Utilice esta configuración para seleccionar la inclinación concreta de la rampa a la que debe volver automáticamente el EFX al final de la sesión de ejercicio.

“Set Resistance Range” (Fijar ámbito de resistencia, solo para bicicletas estáticas)

Rango de valores: High (Alto), Medium (Medio) o Low (Bajo)

(Predeterminado: High (Alto))

Se puede establecer una resistencia de base baja, media o alta en bicicletas estáticas reclinables y verticales. Hay 25 niveles de resistencia dentro de la configuración de cada base, pero la configuración de base afecta a todo el ámbito de resistencia. Pueden seleccionarse los siguientes rangos:

- Alto: genera un ámbito de resistencia total.
- Medio: genera aproximadamente dos tercios de la resistencia disponible dentro de la configuración del grupo alto.
- Bajo: genera aproximadamente un tercio de la resistencia disponible dentro de la configuración del grupo alto.

Visualización de las pantallas informativas

Los ajustes de la Pantalla de información son valores que le proporcionan información acerca del equipo. Entre los tipos de información que contiene este grupo de ajustes se incluye: un registro de eventos (errores), números de serie del programa y del equipo, e información de uso.

Para ver la configuración del sistema:

1. En el anuncio de Bienvenida, pulse **Pausa**.



2. Pulse la siguiente secuencia de números para introducir la contraseña:

6 5

3. Pulse **OK**.

Siga la siguiente tabla para configurar los valores de las Pantallas informativas personalizadas.

Tabla 3. Valores de las Pantallas informativas

Producto	Valor	Información proporcionada
Todos	ODOMETER (ODÓMETRO)	<p>Está correlacionado con el tipo de equipo y de la unidad de medida, imperial o métrica, seleccionados en los programas.</p> <ul style="list-style-type: none">• Cintas de correr y AMT: muestra el número de kilómetros o millas acumulados que se han registrado hasta la fecha. Además, el AMT muestra el número de pasos verticales.• EFX: muestra el número total de pasos que se han registrado hasta la fecha.• Bicicleta estática: muestra el número total de revoluciones que se han registrado hasta la fecha.
AMT	BELT USAGE (USO DE LA CINTA)	<ul style="list-style-type: none">• Belt Stride Count (Recuento de zancadas de la cinta): realiza un seguimiento del número de pasos dados en el equipo.• Stride Count Reset (Reinicio del recuento de zancadas): el reinicio aumenta en uno cada vez que se lleva a cabo un reinicio.• Odometer at Last Reset (Odómetro en el último reinicio): registra la lectura del odómetro en el momento en que se cambia la cinta. El odómetro del equipo continúa contando y sumando después del cambio de cinta.
Todos	HOURLY METER (CONTADOR DE HORAS)	<p>Muestra el número de horas que el equipo ha estado en uso.</p> <p>Nota: El equipo cuenta los minutos transcurridos, aunque el valor que aparece se redondea en horas completas.</p>

Producto	Valor	Información proporcionada
Cinta de correr	BELT RATING (CALIFICACIÓN DE LA CINTA)	Muestra la condición de la cinta de correr con un número del 0 al 10. Si la valoración es 0 o 1, debe sustituir la cinta.
Todos	UPPER BOOT SW PART NUMBER (REFERENCIA DEL PROGRAMA DE REINICIO SUPERIOR)	Referencia y versión del software de la aplicación del panel superior.
Todos	UPPER BASE SW PART NUMBER (REFERENCIA DEL PROGRAMA DE LA BASE SUPERIOR)	Muestra la versión del software de la aplicación de la base superior.
Todos	LOWER BASE SW PART NUMBER (REFERENCIA DEL PROGRAMA DE LA BASE INFERIOR)	Muestra la versión del software de la aplicación inferior.
Todos	METRICS BOARD (PANEL DE MÉTRICAS)	Muestra la referencia del software del panel de métricas.
Todos	SERIAL NUMBER (NÚMERO DE SERIE)	Muestra el modelo y el tipo de equipo.
Todos	USAGE LOG (REGISTRO DE USO)	<ul style="list-style-type: none"> • Muestra el número de veces que se ha utilizado cada ejercicio y los minutos acumulados que se le asocian. • Muestra las preferencias del usuario en cuanto a la selección de ejercicios.
Todos	ERROR LOG (REGISTRO DE ERRORES)	Muestra todos los códigos de evento que pueda haber detectado el programa. Para obtener más información, consulte <i>Registro de eventos</i> .

Registro de eventos (errores)

Este registro contiene un máximo de 30 eventos. Cuando el registro llega a los 30 eventos, los eventos más antiguos se borran para dejar sitio a los más recientes. Para borrar un evento del registro, mantenga pulsada la tecla **Quick Start** mientras se muestre el evento.

El registro de eventos, también llamado registro de errores, contiene la siguiente información:

- Número de evento
- Valor del odómetro cuando sucedió el evento
- Valor del contador de horas cuando sucedió el evento
- Corriente consumida por el motor cuando sucedió el evento (solo en las cintas de correr)

La siguiente tabla muestra la lista de eventos que el programa puede detectar.

Tabla 4. Números y descripciones del registro de eventos

Número de evento	Descripción del evento
00	Evento de ubicación de memoria en la unidad de circuito impreso (PCA) superior
02	Evento de ubicación de RAM
03	Evento de comprobación de EEPROM
05	Tecla presionada durante el encendido
09	Evento de ubicación de memoria en la unidad de circuito impreso (PCA) inferior
10	Frecuencia de línea fuera del rango aceptable
11	Tensión baja de la alimentación del guardián (PCA superior)
12	Tensión baja de la alimentación del guardián (PCA inferior)
13	Velocidad incorrecta del ventilador (en las cintas de correr de la versión 1)
14	Fallo del ventilador (PCA inferior)
15	Tensión de entrada de CA excesivamente alta
16	Tensión de entrada de CA excesivamente baja
17	Disparo térmico de la resistencia de freno dinámico (solo en las cintas de correr)
18	Interruptor térmico de la resistencia de freno dinámico abierto (solo en las cintas de correr)
19	Fallo de funcionamiento del corrector de factor de potencia (solo en las cintas de correr)
20	El motor no arranca, o no se detecta movimiento del motor (solo en las cintas de correr); exceso de solicitudes de máxima potencia por segundo (otros equipos)
21	Exceso de solicitudes de máxima potencia consecutiva
22	Motor sin pulso durante el arranque
23	Motor sin pulso después del arranque
24	Se solicita reducción de velocidad y esta no se reduce
25	Error de hardware en el accionamiento inferior (solo en las cintas de correr)

Número de evento	Descripción del evento
26	Ancho de pulso del motor incorrecto
27	Exceso de corriente en el motor de accionamiento
28	Temperatura excesivamente alta
29	Corriente de entrada de CA excesiva
30	Evento de comunicación de la placa inferior con la placa superior
31	Evento de comunicación fallido de la placa superior con la placa inferior
32	Evento de comunicación de la placa superior con la placa inferior
33	Evento de comunicación fallido de la placa inferior con la placa superior
35	Corriente de entrada de CA excesiva (instantánea; solo en las cintas de correr)
36	Corriente de entrada de CA excesiva (protección del disparo del disyuntor/sostenida; solo en las cintas de correr)
37	Error de E-STOP (solo en las cintas de correr)
40	Movimiento del elevador no detectado
42	Valor de la posición del elevador fuera de rango
43	No se encontró el interruptor cero
44	Movimiento no solicitado del elevador
45	Elevador moviéndose en la dirección equivocada
50	Exceso de corriente en el freno (imán)
53	No se puede leer el objetivo, no se encontró el interruptor de inicio
54	Pérdida de pulsos del objetivo durante el funcionamiento
55	Interruptor de freno de inicio activado inesperadamente
62	Fallo del sensor vertical (solo para AMT)
70	Sustitución de cinta, no se leyó el panel de control inferior (solo para AMT)
71	Sustitución de cinta, panel de control inferior nuevo (solo para AMT)

Número de evento	Descripción del evento
72	Sustitución de cinta, versión desconocida del panel de control inferior (solo para AMT)
73	Sustitución de cinta, registro incorrecto del panel de control inferior (solo para AMT)
74	Sustitución de cinta, consola restaurada del panel de control inferior (solo para AMT)
75	Sustitución de cinta, panel de control inferior restaurado (solo para AMT)
76	Sustitución de cinta, el recuento de zancadas de la consola es menor que el del panel de control inferior (solo para AMT)
77	Sustitución de cinta, el recuento de zancadas de la consola es mayor que el del panel de control inferior (solo para AMT)
78	Advertencia de sustitución de cinta (solo para AMT)
79	Sustitución de cinta obligatoria (solo para AMT)
80	Falta la fase A o la B (control de inclinación; solo en las cintas de correr)
81	Falta la fase C (control de inclinación; solo en las cintas de correr)
82	Falta la fase A o la B (control de velocidad; solo en las cintas de correr)
83	Falta la fase C (control de velocidad; solo en las cintas de correr)
85	No se ha detectado ninguna resistencia de freno dinámico, o se ha detectado una resistencia de freno dinámico a modo de circuito abierto, en el momento de arranque (solo en las cintas de correr)
86	Se ha detectado una consola antigua en el equipo nuevo (solo en las cintas de correr)
87	Se ha instalado una consola nueva en el equipo antiguo (solo en las cintas de correr)
88	La temperatura del motor es demasiado elevada (solo en las cintas de correr)

Introducción de identificador de usuario con equipos CSAFE

Este equipo es totalmente compatible con los protocolos CSAFE. Si el equipo está conectado a un dispositivo maestro CSAFE, se solicita al usuario que pulse INTRO para dar comienzo al proceso de identificación. El identificador de usuario aparece con cinco ceros e indica el punto de inicio. La siguiente tabla describe las funciones de las teclas en el modo CSAFE.

Tabla 5. Teclas de acceso CSAFE

Teclas	Función
Teclado numérico	Utilice los números para escribir el ID de usuario. Una vez introducido el ID de usuario, pulse OK para enviarlo.
BORRAR	Borra los números del ID de usuario de uno en uno y de derecha a izquierda.
OK	Envía el ID de usuario. Nota: La introducción del ID de usuario se omite al escribir cinco ceros. Las estadísticas de los ejercicios no quedan registradas.
PAUSA	Reinicia al anuncio de bienvenida.

Aparece un mensaje en la pantalla para indicar que el dispositivo maestro CSAFE ha aceptado el ID de usuario. Una vez completada la selección del programa, el usuario puede comenzar sus ejercicios.

Presentación de la consola P10 a los usuarios

PRECAUCIÓN: Antes de comenzar un programa de fitness, acuda a su médico para someterse a un reconocimiento médico completo. Consulte con su médico el ritmo cardíaco adecuado para su forma física.

La consola P10 dispone de una pantalla fácil de entender y de diversos ejercicios para cubrir sus necesidades.

Importante: Repase las siguientes secciones de esta guía con sus usuarios antes de permitirles utilizar el equipo de fitness.

- Instrucciones de seguridad importantes
- Guía de inicio
- Uso de la pinza de seguridad (solo para cintas de correr)

Uso de la función de control manual del ritmo cardíaco

Nota: El rendimiento del control manual del ritmo cardíaco puede variar en función de la fisiología, forma física y edad del usuario, entre otros factores. Es posible que obtenga una lectura irregular si tiene las manos secas, sucias o grasientas, o si la piel de las palmas es especialmente gruesa. La aplicación de crema de manos también puede producir una lectura irregular. Asimismo, asegúrese de que los sensores estén limpios para garantizar que se mantenga un contacto adecuado.

Para utilizar la función de control manual del ritmo cardíaco, coloque la palma de las manos directamente sobre los sensores metálicos situados en los manillares del equipo. Para garantizar una lectura precisa del ritmo cardíaco, asegúrese de seguir los siguientes consejos:

- Ambas manos deben asir los sensores para que se registre el ritmo cardíaco.
- El ritmo cardíaco comienza a registrarse tras un número determinado de latidos consecutivos (15-20 segundos).
- No aplique demasiada fuerza al asir los sensores. Sujételos con suavidad y holgura. Asir las empuñaduras con demasiada fuerza puede perjudicar la lectura.
- Durante el entrenamiento, su transpiración ayudará a transmitir la señal del ritmo cardíaco. Si le resulta difícil utilizar las empuñaduras manuales para determinar su ritmo cardíaco, vuelva a probar los sensores más avanzado el entrenamiento para ver si consigue obtener una señal.
- Si la función de control manual del ritmo cardíaco no le funciona, Precor recomienda utilizar una correa transmisora ajustable al pecho.

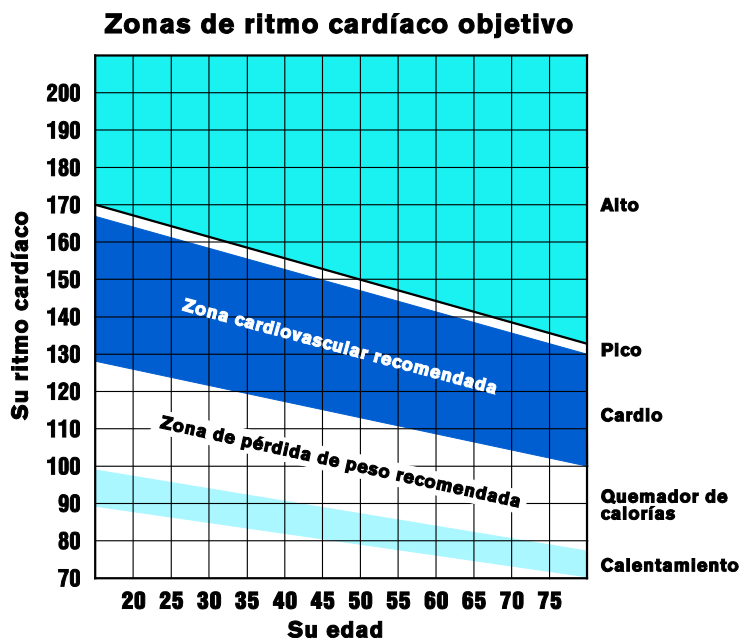


Figura 5: Zonas objetivo del ritmo cardíaco

PRECAUCIÓN: El ritmo cardíaco no debe superar nunca el 85 % de su ritmo cardíaco máximo durante el entrenamiento aeróbico. Puede calcular su ritmo cardíaco máximo mediante la siguiente fórmula:

$$\text{Ritmo cardíaco máximo} = 207 - (\text{su edad} \times 0,67)$$

Uso de la cinta pectoral transmisora

ADVERTENCIA Las señales de la cinta pectoral transmisora (o cinta de ritmo cardíaco) podrían interferir con los marcapasos u otros dispositivos implantados. Consulte a su médico, al fabricante de la cinta pectoral transmisora y al del dispositivo implantado antes de utilizar una cinta pectoral transmisora.

El uso de una cinta pectoral transmisora durante el ejercicio proporciona información constante acerca del ritmo cardíaco. Para que el equipo detecte su ritmo cardíaco, debe sujetar los sensores táctiles de ritmo cardíaco o llevar una cinta pectoral transmisora durante el ejercicio. En el supuesto de contar con los datos táctiles y los inalámbricos, tendrán preferencia los táctiles, por lo que serán los que aparezcan en pantalla.

Nota: Para obtener una lectura fiable, la cinta debe estar en contacto directo con la piel, bajo el esternón (para mujeres, justo bajo la línea del pecho).

Para utilizar una cinta pectoral transmisora:

1. Humedezca levemente la parte interior de la cinta con agua corriente.
Importante: No utilice agua desionizada. No tiene los minerales ni las sales necesarios para conducir los impulsos eléctricos.
2. Ajuste la cinta y colóquela alrededor del pecho. La cinta debe quedar ajustada, aunque sin apretarle.
3. Compruebe que ha colocado la cinta pectoral por el lado correcto, de forma horizontal y centrada en su pecho.
4. Compruebe la colocación de la cinta pectoral mediante la función de ritmo cardíaco del equipo. Si se registra un ritmo cardíaco, la colocación de la cinta pectoral es correcta. Si el equipo no registra ningún ritmo cardíaco, vuelva a ajustar la cinta y vuelva a comprobar la función de ritmo cardíaco.

Uso del clip de seguridad de la cinta de correr

La cinta de correr está equipada con tres funciones diferentes de detención que se comportan de la siguiente manera:

<i>Si el usuario...</i>	<i>Entonces, la cinta de correr...</i>	<i>Y la consola...</i>
Tira del cordón unido al clip de seguridad y acciona el interruptor Reiniciar	Reduce la velocidad hasta detenerse	Muestra la frase PULSE EL INTERRUPTOR DE REINICIO. En algunos modelos de consola, una flecha apunta al interruptor Reiniciar.
1		
Pulsa el botón rojo STOP	Reduce la velocidad hasta detenerse	Muestra que el ejercicio de entrenamiento está en pausa.
2		
Se baja de la cinta de correr durante un período de tiempo predeterminado	Reduce la velocidad hasta detenerse	Muestra que el ejercicio de entrenamiento está en pausa.

El interruptor Reiniciar y el botón rojo **STOP** están situados justo debajo de la consola, tal como se muestra en la siguiente ilustración. Cuando se acciona el interruptor, emerge el botón. La cinta de correr no funcionará hasta que el botón vuelva a su posición normal.



Figura 6: Interruptor Reiniciar

Debe explicarse a los usuarios la importancia del uso del clip de seguridad durante la realización de ejercicio en la cinta de correr y mostrarles la forma correcta de sujetarlo a la ropa, cerca del pecho.

Si se acciona el interruptor Reiniciar mientras se realiza ejercicio, lleve a cabo los siguientes pasos:

1. Vuelva a colocarse el clip de seguridad, si fuera necesario.
2. Pulse el interruptor Reiniciar hasta que haga clic y vuelva a su posición normal.

Nota: Si se acciona el interruptor Reiniciar, se eliminan todos los datos acerca de los ejercicios actuales.

3. Comience el entrenamiento desde el principio, restando el tiempo necesario para igualar la cantidad de ejercicio que ya se había completado.

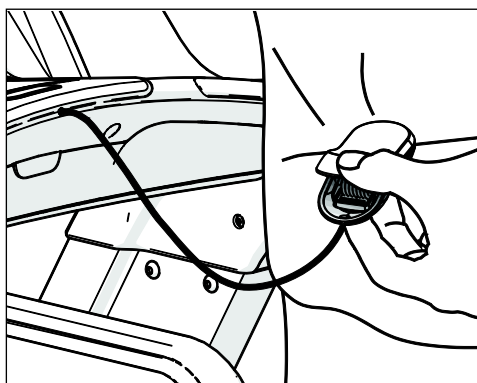


Figura 7: Colocación del clip de seguridad

Consejo: La lengüeta pequeña y flexible que hay debajo del interruptor Reiniciar está diseñada para almacenar el clip de seguridad. Cuando no se esté utilizando la cinta de correr, coloque el clip de seguridad en la lengüeta, tal como se muestra en la siguiente ilustración.

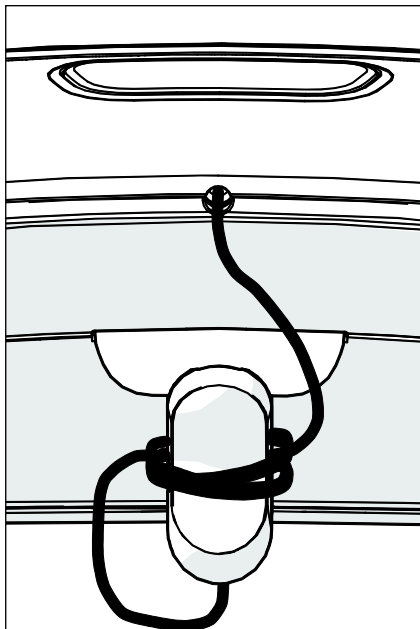


Figura 8: Almacenamiento del clip de seguridad

Función Auto Stop™ (parada automática) de la cinta de correr

Importante: El ajuste predeterminado de esta función es *Activada*. Los administradores pueden desactivar esta función en la *Configuración del sistema*, pero Precor recomienda que esté *Activada*.

La función Auto Stop™ (parada automática) está diseñada para detener la cinta de correr de forma gradual cuando no se utilice. Esto podría ocurrir si un usuario se sale de la cinta de correr antes de que finalice el entrenamiento y se deja la cinta de correr en marcha.

A los sesenta segundos de iniciarse o reanudarse un entrenamiento en la cinta de correr, el equipo inicia el control de Auto Stop. Si se detecta un usuario, no aparece ningún mensaje, y el entrenamiento seleccionado continúa.

Si no se detecta ningún usuario transcurridos otros 30 segundos, en la consola aparece el mensaje **NO SE DETECTÓ NINGÚN USUARIO. DETENIENDO EN 10 SEGUNDOS** para avisar de la parada pendiente. Durante el tiempo de visualización de este mensaje, se inicia una cuenta atrás de diez segundos. Si el usuario no cancela la cuenta atrás, la cinta se detendrá de forma gradual una vez completada.

Nota: Los usuarios que pesen más de 22,7 kg (50 libras) se detectarán dentro de los límites de velocidad y posición de la función. Es posible que los usuarios que pesen menos de 22,7 kg (50 libras) no se detecten según su velocidad y ubicación. Tenga siempre en cuenta las instrucciones de la consola y sígala para que el funcionamiento sea el adecuado.

Inicio de un ejercicio

PRECAUCIÓN: Si está utilizando una cinta de correr, asegúrese de sujetar la pinza de seguridad a la ropa antes de comenzar el entrenamiento.

Cuando aparece en la pantalla de texto la frase **SELECCIONE UN ENTRENAMIENTO O PULSE QUICK START PARA EMPEZAR**, el equipo se encuentra en estado de bienvenida.

Si el equipo está conectado a CSAFE, en la pantalla se puede leer **SELECCIONE UN ENTRENAMIENTO O PULSE QUICK START PARA COMENZAR**.

Si aparece algo diferente, pulse **Pausa** para visualizar el anuncio de Bienvenida.

Desde esta pantalla existen dos formas de iniciar un ejercicio:

- Pulse **Quick Start™**.
Esta acción activa el programa Manual. Los cálculos, como las calorías quemadas, se basan en una persona de 35 años de edad y con un peso de 68 kg (150 lb).
- Pulse uno de los botones de ejercicios predeterminados.

Cuando un usuario alcanza el límite de tiempo del club durante un entrenamiento, aparecen en la pantalla de texto las palabras **SE ALCANZO EL LIMITE DE TIEMPO DEL CLUB DE número MINUTOS. FINALIZANDO ENTRENAMIENTO** (donde *número* es el número de minutos establecido como límite de tiempo del club).

Inicio de un ejercicio programado

Los ejercicios programados son una muy buena forma de ajustar el entrenamiento a sus objetivos de fitness, mantenerse motivado y añadir variedad a sus sesiones. Estos ejercicios se organizan en las siguientes categorías:

- Manual
- Ritmo cardíaco
- Intervalo
- Pérdida de peso
- Variedad
- Rendimiento

Interrumpir y reanudar una sesión de ejercicio

Al interrumpir un entrenamiento, el equipo responde de una o dos formas, dependiendo del sistema de alimentación.

En pausa (equipos con alimentación externa)

Cuando la sesión se interrumpe, la velocidad de la cinta se reduce lentamente a cero, o la resistencia se reduce lentamente al mínimo. El motor de levantamiento se apaga y la inclinación o la Cross Ramp permanecen en su posición actual. Se cancela la introducción de datos.

Al pulsar **Pausa** en todos los equipos, excepto las cintas de correr, se mostrará la pantalla de resumen con los parámetros de medición del entrenamiento. Tras mostrar el resumen, se vuelve a la pantalla de bienvenida.

Apagado pendiente (equipos autoalimentados)

En las máquinas autoalimentadas, el estado de pausa es equivalente al de apagado pendiente. Cuando termina el entrenamiento, el equipo inicia una cuenta atrás de 30 segundos.

Los parámetros de medición acumulados (p. ej., tiempo, zancadas, distancia, calorías) conservan sus valores actuales y no cambian. Es posible que no se inicie la introducción de datos.

Para reiniciar el programa, recomience el entrenamiento. La resistencia se restablece al valor registrado cuando el programa se interrumpió.

Si el equipo permanece inactivo durante más de 30 segundos, la alimentación se interrumpirá y se ignorará la pantalla de resumen del entrenamiento.

Finalización de una sesión

La relajación es un aspecto importante en todo ejercicio, ya que ayuda a reducir la rigidez y el dolor muscular al transportar los excedentes de ácido láctico fuera de los músculos en tensión. Además, una relajación progresiva de entre tres y cinco minutos permite que la frecuencia cardíaca vuelva a su estado normal de reposo.

Al finalizar, una pantalla Resumen muestra su frecuencia cardíaca media durante los ejercicios y la métrica acumulada durante estos.

Si realizó el programa de ejercicios Test de fitness, un mensaje inicial le muestra la puntuación de fitness.

En los dos mensajes siguientes se pueden ver las frecuencias cardíacas media y máxima durante la sesión. Estos mensajes solo aparecerán si se tomaron los datos acerca de la frecuencia cardíaca durante la sesión, es decir, si apareció al menos un número de frecuencia cardíaca válida durante la sesión.

La pantalla de resumen caduca a los dos minutos, tras los cuales se vuelve al anuncio de bienvenida. Si la máquina se encuentra en un estado finalizado de CSAFE, el estado de resumen durará al menos el equivalente al valor de caducidad de CSAFE, generalmente diez segundos o menos. Si no ha durado tanto, antes de volver al anuncio de bienvenida, la palabra **REINICIANDO** aparece hasta que el estado finalizado de CSAFE haya terminado.

Durante el ejercicio se toman tres tipos diferentes de métricas.

Métricas controladas, que pueden fijarse y cambiarse. Incluyen:

- Nivel de resistencia (AMT, EFX y bicicletas estáticas)
- Velocidad (cintas de correr)
- Inclinación (cintas de correr)
- CrossRamp (EFX)

Métricas de rendimiento actual, que describen la intensidad de un ejercicio en tiempo real. Incluyen:

- Ritmo (cintas de correr)
- Ritmo cardíaco
- Velocidad (bicicletas estáticas)
- Revoluciones/minuto (bicicletas estáticas)
- Pasos/minuto (AMT, EFX)
- Vatios (bicicletas estáticas)

Métricas acumuladas, que describen el rendimiento general a lo largo de toda la sesión de ejercicios. Incluyen:

- Tiempo transcurrido
- Tiempo restante
- Distancia
- Calorías
- Tiempo (bicicletas estáticas)
- Pasos totales (EFX)
- Velocidad media (cintas de correr)

Ejercicios

Su equipo de fitness incluye una amplia selección de ejercicios cuidadosamente diseñados para que obtenga los mejores resultados en cada entrenamiento.

El cuerpo humano es extraordinariamente eficiente. Si realiza el mismo movimiento de forma regular durante muchos días o semanas, el cuerpo aprende a hacerlo cada vez con menos esfuerzo. Este proceso, denominado *adaptación muscular*, presenta un inconveniente: cuanto más se ciña al mismo tipo de ejercicio, menos beneficios tendrá para usted el entrenamiento.

Para que no se produzca la adaptación muscular durante el entrenamiento, pruebe con distintos tipos de ejercicios en días distintos. Al impedir que los músculos se anticipen a sus movimientos, mantendrá alto su consumo de energía y favorecerá una pérdida de peso más rápida y un mejor acondicionamiento físico.

Los ejercicios de la siguiente tabla están disponibles en las unidades equipadas con la consola P10.

Tabla 6. Ejercicios de la consola P10

Tecla de la consola	Ejercicio	AMT	EFX	Cinta de correr	Bicicleta
Pérdida de peso	Pérdida de peso	3	3	3	3
Ritmo cardíaco	Control del ritmo cardíaco (CRC) básico	3	3	3	3
Rendimiento	Pista			3	
	Escalada	3			3
	Ejercicios de entrenamiento mixto		3		
	Prueba de fitness			3	
Variedad	Aleatorio	3		3	3
	Ejercicios de glúteos		3		
Intervalo	Intervalos 1-1 y 1-2	3	3		3
	Intervalo personalizado			3	
Manual	Manual	3	3	3	3

En el siguiente listado se describen estos ejercicios.

Tecla Pérdida de peso

La tecla **Pérdida de peso** sirve para desplazarse por los ejercicios que están diseñados para estimular la pérdida de peso y el acondicionamiento aeróbico.

El American College of Sports Medicine® recomienda que los adultos realicen un mínimo de 30 a 60 minutos de ejercicio moderadamente intenso cinco días a la semana. El entrenamiento de Pérdida de peso plantea un reto aeróbico estructurado y basado en el tiempo, diseñado para ayudarle a invertir o prevenir las subidas de peso.

El tiempo total de este entrenamiento se fija en 28 minutos. Consiste en intervalos alternos de trabajo y descanso de cuatro minutos. Durante los intervalos de trabajo, puede cambiar la resistencia cuando lo desee.

Consejo de entrenamiento: Para obtener los mejores resultados, lleve un monitor de ritmo cardíaco y manténgase en un ritmo cardíaco objetivo que se sitúe entre el 50 % y el 70 % de su ritmo cardíaco máximo.

Tecla Ritmo cardíaco

Con la tecla Ritmo cardíaco se selecciona el ejercicio Control del ritmo cardíaco (CRC) básico, que controla el ritmo cardíaco para que sirva de guía en un programa de intensidad que resulta óptimo para el acondicionamiento aeróbico. Para realizar este ejercicio, debe llevar un sensor de cinta pectoral (recomendado) o mantener un contacto continuo con los agarres del sensor manual.

Nota: Durante una sesión de ejercicio, no puede cambiar a este entrenamiento.

Durante el entrenamiento, debe calcular su ritmo cardíaco objetivo mediante la siguiente fórmula:

Ritmo cardíaco objetivo = $70\% \times (207 - (0,67 \times \text{su edad}))$

El equipo ajusta los parámetros de intensidad para mantener su ritmo cardíaco objetivo durante el entrenamiento

Cuando no se reciben señales de ritmo cardíaco, la visualización de los valores métricos permanece en blanco. Si eso ocurre, asegúrese de que tiene bien sujetos los sensores manuales o de que se ha colocado la cinta del pecho correctamente.

Consejo de entrenamiento: Este programa ofrece un sistema de preparación para los usuarios nuevos o habituales que están aprendiendo a mantener un nivel de esfuerzo continuado y moderado en todos sus entrenamientos.

Tecla Rendimiento

Pulse la tecla **Rendimiento** varias veces para seleccionar un entrenamiento que acondiciona y pone a prueba el rendimiento muscular y aeróbico del cuerpo.

Nota: En las cintas de correr, también está disponible la opción de prueba de fitness. Para poder realizar la prueba de fitness, antes debe activarla un técnico del centro. Una vez activada la prueba, se puede desplazar entre los entrenamientos de Pista y Prueba de fitness pulsando la tecla **Rendimiento**.

Pista

Este ejercicio es, a grandes rasgos, idéntico al ejercicio Manual; no hay niveles de intensidad predeterminados, así que puede ajustar los niveles durante el entrenamiento. No obstante, en lugar del gráfico de intensidad normal, en la pantalla inferior aparece un diagrama que representa una pista de atletismo ovalada. Un indicador LED intermitente le muestra su posición en la vuelta actual, y cada vuelta equivale a 400 metros (440 yardas).

Consejo de entrenamiento: Desafíese a sí mismo ajustando sus parámetros de entrenamiento periódicamente para obtener los mejores resultados.

Ascensión de colinas

Este ejercicio simula un paseo, una ascensión o una carrera que empieza por una subida larga y acaba en una bajada más corta. Implica una gran variedad de grupos musculares, ya que ajusta la resistencia, el CrossRamp, o ambos parámetros para reproducir la experiencia de escalar colinas. Puede cambiar estos ajustes en cualquier momento, y los cambios afectarán a la intensidad del resto del ejercicio.

Nota: En el EFX, la consola le indicará que pedalee hacia atrás durante parte del ejercicio.

Consejo de entrenamiento: Si incorpora ejercicios de ascensión de colinas a su programa de cardio habitual, aumentará la variedad de los ejercicios y podrá desarrollar la fuerza muscular de su tren inferior.

Ejercicios de entrenamiento mixto

Este ejercicio ofrece un entrenamiento muy variado y hace que los músculos se impliquen realmente, al ajustar constantemente la resistencia y la inclinación para simular el terreno dinámico de una carrera al aire libre.

El ajuste CrossRamp está preprogramado en cada uno de estos ejercicios, pero puede cambiarlo cuando desee, al igual que el ajuste de resistencia. Sus cambios se aplicarán a los niveles del resto de su entrenamiento, y las columnas del perfil del ejercicio mostrarán los niveles de CrossRamp cambiados.

Consejo de entrenamiento: Los usuarios avanzados pueden trabajar más a fondo los músculos estabilizadores del tronco si mantienen las manos apartadas de los manillares durante todo el ejercicio.

Prueba de fitness

Las pruebas de fitness sirven para evaluar el estado físico general del cuerpo en términos de capacidad aeróbica. Durante la etapa de calentamiento de la prueba, puede ajustar los parámetros de la resistencia inicial. Después, puede completar una serie de etapas de intensidad creciente. Al final de la prueba, basándose en su progreso a lo largo de estas etapas y los cambios en su ritmo cardíaco a medida que las vaya completando, el equipo calcula su puntuación de fitness.

En las cintas de correr, la Prueba de fitness Gerkin compara su nivel de fitness con los estándares de fitness oficiales de la Asociación Internacional de Bomberos (IAFF). Esta prueba se ha escrito con el protocolo Gerkin, que es la base de la prueba de fitness oficial de la IAFF y forma parte de su Iniciativa de bienestar y fitness.

La cinta de correr finalizará la prueba de forma prematura si ocurre cualquiera de estas cosas:

- El equipo no puede detectar sus latidos.
- El ritmo cardíaco supera el 85 % del índice de seguridad máximo durante 15 segundos o más.
- El ritmo cardíaco cambia con demasiada rapidez.
- Se pulsa el botón de parada o se tira del cordón del clip de seguridad.

Importante: Para obtener los mejores resultados, siéntese y descanse al menos cinco minutos antes de realizar la prueba.

Consejo de entrenamiento: Para ver cómo aumenta el nivel de rendimiento durante el ejercicio a lo largo del tiempo, intente realizar la prueba de fitness lo antes posible, nada más empezar con su programa de ejercicios. Después, cuando siga entrenándose, realice la prueba de fitness de vez en cuando para comprobar cómo mejoran sus resultados.

Las siguientes tablas le indican cómo interpretar la puntuación de la prueba.

Tabla 7. Categorías de la puntuación de fitness para mujeres

Edad en años	Nivel de fitness bajo	Nivel de fitness medio	Nivel de fitness alto
20-39	28 o inferior	28-34	34 o superior
40-49	26 o inferior	26-32	32 o superior
50-59	24 o inferior	24-29	29 o superior
60 o más	22 o inferior	22-27	27 o superior

Tabla 8. Categorías de la puntuación de fitness para hombres

Edad en años	Nivel de fitness bajo	Nivel de fitness medio	Nivel de fitness alto
20-39	35 o inferior	35-43	43 o superior
40-49	32 o inferior	32-40	40 o superior
50-59	29 o inferior	29-37	37 o superior
60 o más	24 o inferior	24-32	32 o superior

Tecla Variedad

Con la tecla **Variedad** se selecciona un entrenamiento aleatorio o especializado diseñado para los equipos de fitness que usted utiliza.

Aleatorio

La variedad (tanto para los músculos como para la mente) es la clave para alcanzar los objetivos de todos los ejercicios. El ejercicio Aleatorio ofrece un perfil de entrenamiento distinto cada vez que se selecciona. Los segmentos de un minuto que aparecen en el perfil del ejercicio mantienen una inclinación definida que se puede cancelar.

Consejo de entrenamiento: Su cuerpo responderá de una forma distinta a cada ejercicio. La mejor forma de evaluar y cuantificar la eficacia de cada sesión de ejercicio es llevar una cinta pectoral o utilizar los agarres sensibles al tacto durante las sesiones de entrenamiento.

Ejercicios de glúteos

La fortaleza de los glúteos contribuye a mejorar la postura, a estabilizar la espina dorsal y las caderas, así como a reducir las lesiones del tren inferior en caderas, rodillas y tobillos. Estos ejercicios se concentran en los muslos y los glúteos a medida que van aumentando la intensidad gradualmente, aunque los niveles de intensidad se pueden modificar en cualquier momento.

En los modelos EFX, el ejercicio muestra un mensaje emergente para que invierta la dirección tras llegar al 25 %, el 50 % y el 75 % del tiempo total. Al llegar a esos puntos, verá mensajes de texto en la consola que le recordarán que cambie de dirección.

Consejo de entrenamiento: Para aumentar la activación del tronco (el esfuerzo realizado por los músculos del torso y los glúteos) durante el ejercicio, aparte las manos de los mangos o manillares de la máquina a la vez que mantiene una postura erguida.

Tecla Intervalo

Los ejercicios de intervalo ayudan a los usuarios a aumentar su fuerza, su resistencia y su estado físico aeróbico y anaeróbico. Alternan ráfagas cortas de actividad de gran intensidad con períodos de recuperación. Al pulsar la tecla **Intervalo**, se selecciona el entrenamiento de intervalo disponible.

Nota: En la unidad AMT, hay dos entrenamientos de intervalo disponibles. Pulse la tecla **Intervalo** varias veces para desplazarse entre los entrenamientos disponibles.

Intervalos 1-1 y 1-2

El ejercicio Intervalo 1-1 está diseñado para aumentar y reducir el ritmo cardíaco de forma repetida durante un período de tiempo definido por el usuario, al alternar intervalos de descanso y trabajo de dos minutos cada uno. De igual modo, el entrenamiento Intervalo 1-2 alterna dos minutos de descanso con cuatro minutos de trabajo.

Consejo de entrenamiento: Puede personalizar aún más la intensidad de los períodos de descanso y trabajo en cualquier momento; para ello, modifique cualquiera de los ajustes de intensidad. El equipo recordará estas preferencias para cada intervalo siguiente.

Intervalo personalizado

El ejercicio Intervalo personalizado es similar al ejercicio Intervalo. No obstante, antes de empezar, debe especificar la duración de los intervalos de descanso y trabajo. Utilice las teclas de flecha o el teclado para seleccionar una duración de entre 1 y 30 minutos y, a continuación, pulse **OK** para introducir su selección. El ejercicio empezará cuando haya introducido las dos duraciones.

Consejo de entrenamiento: Según cuál sea su nivel de fitness y los objetivos de su entrenamiento, puede ajustar el período de recuperación en un mínimo de un minuto entre los intervalos de trabajo. En cuanto a los intervalos de trabajo en sí, puede ajustar cualquier duración entre 1 y 30 minutos. Al personalizar las proporciones de los intervalos de trabajo y descanso en función de sus objetivos de entrenamiento únicos, avanzará con más rapidez hacia la consecución de sus objetivos de rendimiento.

Tecla Manual

El ejercicio al que se accede con la tecla **Manual** es motivador porque le permite definir y seguir sus niveles de esfuerzo a través de toda la sesión de ejercicio.

Consejo de entrenamiento: A medida que avance en su ejercicio, cada segmento del perfil reflejará el último cambio que haya hecho en los ajustes de intensidad. Desafíese a sí mismo ajustando sus parámetros de entrenamiento periódicamente para obtener los mejores resultados.

Mantenimiento

Para que el equipo se mantenga funcionando correctamente, realice las tareas de mantenimiento menores indicadas en esta sección en los intervalos sugeridos. El incumplimiento de las tareas de mantenimiento indicadas en esta sección podría anular la garantía limitada Precor.

PELIGRO Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, desconecte siempre el equipo de la fuente de alimentación antes de proceder a su limpieza o de realizar cualquier tarea de mantenimiento. Si el equipo utiliza un transformador de alimentación opcional, desconéctelo.

Limpieza de la consola y de la pantalla

La consola requiere poco mantenimiento una vez instalada. Precor recomienda limpiar la consola antes y después de cada sesión de ejercicio.

Para eliminar el polvo y la suciedad de la consola:

- Limpie todas las superficies expuestas con un paño suave humedecido con una solución de 30 partes de agua por 1 parte de Simple Green® (para obtener más información, visite www.simplegreen.com).

Importante: No utilice limpiadores ácidos. Ello deterioraría el recubrimiento de laca o pintura y anularía la Garantía Limitada de Precor. Nunca derrame agua ni pulverice líquidos directamente sobre la consola o sobre su pantalla.

- Es importante evitar la utilización de productos químicos corrosivos en la consola o en la pantalla.
- Humedezca siempre el paño antes de limpiar la pantalla. Asegúrese de pulverizar el líquido limpiador sobre el paño, no sobre la consola, para que no se introduzcan gotas en esta.
- Aplique el limpiador con un paño suave sin hilachas. Evite el uso de paños ásperos.

Comprobación y reinicio de la luz de estado activo (solo en las cintas de correr)

Las cintas de correr de la serie Experience fabricadas después de junio de 2014 incorporan muchas mejoras en el diseño, la función y la capacidad de uso. Una de esas mejoras es la luz indicadora del estado, que se encuentra en la parte delantera de la cubierta de la cinta de correr, y que ofrece al propietario del club o al técnico una forma fácil de comprobar el estado de la cinta de correr.

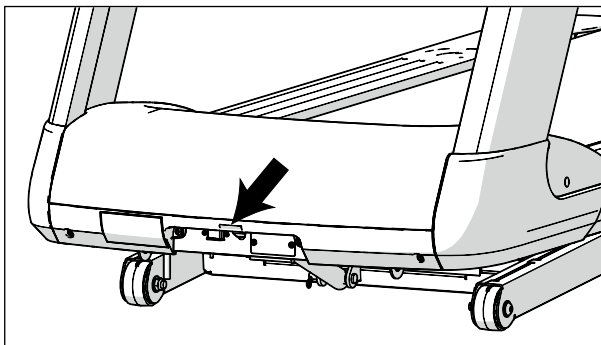


Figura 9: Ubicación de la luz de estado

Tabla 9. Aspectos de la luz de estado activo y su significado

Aspecto de la luz de estado	Significado	Acción requerida
Azul fijo (sólido)	La cinta de correr funciona normalmente y en este momento no necesita mantenimiento.	Ninguna.
Azul intermitente	Hay que someter la cinta de correr a un mantenimiento programado (solo en las consolas P80) o es necesario sustituir la cinta de correr (excepto en los modelos de 230 V).	Realice el mantenimiento necesario y, a continuación, restablezca la luz de estado.
Amarillo fijo (sólido)	La cinta de correr ha detectado un error y se ha recuperado de él. Puede seguir utilizándola, pero es posible que algunas funciones no estén disponibles.	Consulte el registro de eventos de la consola para obtener más información.
Amarillo intermitente	La cinta de correr ha detectado un error, no ha podido recuperarse del error y se ha puesto fuera de servicio.	Ejecute un ciclo de potencia en la cinta de correr (desconéctela, espere 30 segundos y vuelva a conectarla). Si el error se repite, consulte el registro de eventos de la consola para obtener más información y póngase en contacto con el Servicio de atención al cliente de Precor.

Importante: Antes de realizar cualquiera de las pruebas de diagnóstico del menú Hardware Validation, póngase en contacto con el Servicio de atención al cliente de Precor.

Para revisar y restablecer el estado de la cinta de correr:

1. En el anuncio de Bienvenida, pulse la tecla **Pausa** y, a continuación, introduzca los siguientes dígitos en el teclado:
5 1 7 6 5 7 6 1
2. Con las teclas de flecha Arriba y Abajo, desplácese por los nombres del menú hasta que aparezca **HARDWARE VALIDATION**.
3. En el menú Hardware Validation, utilice las teclas de flecha Arriba y Abajo para desplazarse por las opciones del menú hasta que aparezca **LUZ DE ESTADO ACTIVO** y vuelva a pulsar **OK**.
4. Mantenga pulsada la tecla **Quick Start** hasta que la luz de estado vuelva a estar fija y en azul.
5. Pulse la tecla **Pausa** para volver al anuncio de Bienvenida.

Nota: Si la luz de estado está fija y en amarillo, también puede resolverlo si revisa y borra las entradas del registro de eventos (consulte *Visualización de las pantallas informativas*).

Para ajustar el brillo de la luz de estado:

1. En el anuncio de Bienvenida, pulse la tecla **Pausa** y, a continuación, introduzca los siguientes dígitos en el teclado:
5 1 7 6 5 7 6 1
2. Con las teclas de flecha Arriba y Abajo, desplácese por los nombres del menú hasta que aparezca **HARDWARE VALIDATION**.
3. En el menú Hardware Validation, utilice las teclas de flecha Arriba y Abajo para desplazarse por las opciones del menú hasta que aparezca **BRILLO DE LA LUZ DE ESTADO** y vuelva a pulsar **OK**.
4. Desplácese por los ajustes disponibles (**BAJO**, **MEDIO** y **ALTO**) para seleccionar el nivel de brillo que desee y, a continuación, pulse **OK**.

Cambio de la cinta (solo para AMT)

La AMT utiliza las cintas para generar movimiento. Estas cintas sufren desgaste y deben sustituirse esporádicamente.

Cuando el recuento de zancadas de la cinta alcanza los 90 millones, en la pantalla Bienvenida aparece el mensaje **CAMBIAR LAS BANDAS PRONTO**. La AMT funciona con normalidad durante la aparición del mensaje.

Importante: Si aparece este mensaje en la AMT, póngase en contacto con el Servicio de atención al cliente de Precor para obtener ayuda.

Cuando el recuento de zancadas de la cinta alcanza los 100 millones (y la banda no se ha cambiado), en la pantalla Bienvenida aparece de forma continuada el mensaje **CAMBIAR LAS BANDAS PRONTO**. Las teclas dejan de funcionar y el usuario no puede introducir valores ni comenzar un ejercicio hasta que las bandas se hayan cambiado. Póngase en contacto con el Servicio de atención al cliente de Precor para programar el cambio de cintas.

Notas:



Precor Incorporated
20031 142nd Avenue NE
P.O. Box 7202
Woodinville, WA USA 98072-4002



P10 OM 302291-563 rev C, es
Abril 2015

Montaje y mantenimiento de las bicicletas estáticas reclinables RBK Serie 800



PRECOR®

Montaje y mantenimiento de las bicicletas estáticas reclinables RBK Serie 800



Información de edición

MONTAJE Y MANTENIMIENTO DE LAS BICICLETAS
ESTÁTICAS RECLINABLES RBK SERIE 800

P/N 300716-563 Rev. G

Copyright © April 2015 Precor Incorporated. Todos los derechos reservados. Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Nota sobre la marca comercial

Precor, AMT, EFX y Preva son marcas comerciales registradas de Precor Incorporated. El resto de nombres de este documento pueden ser marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivos propietarios.

Aviso de propiedad intelectual

Todos los derechos, el título y los intereses relativos al software de Preva Business Suite, a los materiales impresos que lo acompañan y a cualquier copia de este, así como todos los datos recabados a través de Preva Business Suite, son propiedad exclusiva de Precor o de sus proveedores, según proceda.

Precor goza de gran reconocimiento por sus innovadores diseños de equipos de ejercicio, galardonados en más de una ocasión. Precor busca activamente patentes de EE. UU. y otros países, tanto en materia de construcción mecánica como de aspectos visuales del diseño de sus productos. Se advierte a toda persona que contemple la posibilidad de utilizar los diseños de productos Precor que Precor considera delito grave la apropiación indebida de sus derechos de propiedad. Precor perseguirá enérgicamente toda apropiación indebida de sus derechos de propiedad.

Precor Incorporated
20031 142nd Ave NE, P.O. Box 7202
Woodinville, WA 98072-4002
1-800-347-4404 **www.precor.com**

Instrucciones importantes de seguridad

Importante: *guarde estas instrucciones para que le sirvan como referencia en el futuro.*

Lea todas las instrucciones en la documentación suministrada con el equipo de ejercicio, incluidas todas las guías de montaje, guías de usuario y manuales del fabricante, antes de instalar este dispositivo.

Nota: Este producto está diseñado para un uso comercial.

Este aparato (en adelante denominado “la consola”) debe enviarse junto con el nuevo equipo de ejercicio de Precor (en adelante denominado “la unidad base”). No se embala para su venta individual.

ADVERTENCIA Para evitar lesiones, la consola debe acoplarse correctamente a la unidad base siguiendo todas las instrucciones de ensamblaje e instalación incluidas con esta. La consola debe conectarse a una red de alimentación de CA a través de la fuente de alimentación incluida ÚNICAMENTE. Debe encenderse únicamente cuando se haya instalado como se describe en las instrucciones de ensamblaje e instalación incluidas con la unidad base. La consola debe utilizarse únicamente con equipos de fitness de Precor, no como un dispositivo autónomo.

Precauciones de seguridad

Tome siempre las precauciones de seguridad básicas cuando utilice este equipo para reducir el riesgo de lesiones, incendio o daños. Encontrará más datos sobre seguridad en otras secciones de este manual. Lea estas secciones y siga todas las advertencias sobre seguridad. Las siguientes acciones forman parte de las precauciones que se deben seguir:

- Lea todas las instrucciones de esta guía antes de instalar y usar el equipo y siga todas las instrucciones de las etiquetas del equipo.
- Asegúrese de que todos los usuarios acuden a un médico para que lleve a cabo un examen físico completo antes de iniciar cualquier programa de fitness, especialmente en caso de tensión arterial elevada, niveles altos de colesterol, enfermedades cardíacas, historial familiar con alguna de las enfermedades antes mencionadas, edad superior a los 45 años, ser fumadores, obesidad, falta de entrenamiento periódico en el último año, o consumo de alguna medicación.
- No permita que los niños u otras personas que no estén familiarizadas con el funcionamiento de este equipo se suban o se acerquen a él. No deje que los niños se acerquen al equipo sin la supervisión de un adulto.
- Compruebe que todos los usuarios llevan ropa y calzado adecuados para los entrenamientos; conviene no utilizar ropa suelta. Los usuarios no deben llevar zapatos con tacones ni con suelas de cuero. Además, deben comprobar que las suelas estén limpias; en caso contrario, deberán limpiar la suciedad y quitar las piedras incrustadas. Si el usuario tiene el pelo largo, deberá recogerse.
- No deje nunca el equipo desatendido cuando esté enchufado. Desenchúfelo de la fuente de alimentación cuando no se utilice, antes de limpiarlo y antes de realizar las tareas de mantenimiento autorizadas.
Nota: El transformador opcional se considera una fuente de alimentación para los equipos con autoalimentación.
- Utilice el transformador de corriente que se adjunta con el equipo. Conecte el transformador a una toma de corriente a tierra adecuada, como está marcado en el equipo.
- Tenga cuidado cuando monte o desmonte el equipo.
- En las cintas de correr: No utilice funciones de escritura ni de navegación web mientras camine a velocidades superiores a un **ritmo lento y relajado**. Cuando utilice funciones de escritura o de navegación web, estabilícese sujetándose a un manillar fijo.
- En AMT y EFX: Cuando utilice funciones de escritura o de navegación web, estabilícese sujetándose a un manillar fijo.
- Antes de utilizar la máquina, lea atentamente los procedimientos de parada de emergencia y pruébelos.

- Mantenga el enchufe y el cable de alimentación, o el transformador opcional, alejados de cualquier superficie que desprenda calor.
- Canalice los cables de alimentación de modo que no se pisen ni queden aprisionados o dañados por ningún objeto que pueda colocarse encima o apoyarse en ellos, incluido el propio equipo.
- Verifique que el equipo tenga una ventilación adecuada. No coloque nada encima del equipo ni nada que lo cubra. No lo utilice sobre una superficie acolchada que pueda bloquear la abertura de ventilación.
- Monte y utilice el equipo sobre una superficie firme y nivelada.
- **SEPARACIÓN:** las recomendaciones de separación mínima siguientes se basan en una combinación de los estándares voluntarios ASTM (EE. UU.) y las normas EN (Europa) del 1 de octubre de 2012 para poder acceder a la máquina, rodearla al pasar y realizar un desmontaje de emergencia:
 - **Cintas de correr:** un mínimo de 0,5 m (19,7 pulg.) a cada lado de la cinta y 2 m (78 pulg.) detrás de la máquina.
 - **Equipos cardiovasculares excepto las cintas de correr:** un mínimo de 0,5 m (19,7 pulg.) por lo menos en un lado y 0,5 m (19,7 pulg.) por delante o por detrás de la máquina.

Se debe prestar especial atención a los requisitos de la Ley sobre Estadounidenses con Discapacidades (ADA), Código 28 del CFR de EE. UU. (Sección 305). Los estándares ASTM son voluntarios y pueden no reflejar los estándares actuales de la industria. El área real para poder acceder a la máquina, rodearla al pasar y realizar un desmontaje de emergencia es responsabilidad del centro. En el centro deben tenerse en cuenta los requisitos de espacio total para poder entrenarse en cada unidad y cumplir los estándares voluntarios y de la industria, además de cualquier normativa local, estatal y federal. Los estándares y las normas están sujetos a cambios en cualquier momento.

Importante: estas recomendaciones de separación deberán seguirse cuando el equipo se coloque lejos de fuentes de calor, como radiadores, rejillas de calefacción o estufas. Evite temperaturas extremas.

- Mantenga el equipo alejado del agua y la humedad. Evite la caída de objetos sobre el equipo y el derrame de líquidos en su interior para prevenir descargas eléctricas o daños a los componentes electrónicos.

- Cuando utilice la cinta de correr, ajústese siempre la pinza de seguridad en la ropa antes de comenzar el entrenamiento. Si no se utiliza la pinza de seguridad se corren serios riesgos de sufrir lesiones en caso de caída.
- Tenga en cuenta que los monitores de ritmo cardíaco no son dispositivos médicos. Hay varios factores, incluido el movimiento del usuario, que podrían influir en la precisión de las lecturas de ritmo cardíaco. Los monitores de ritmo cardíaco están diseñados exclusivamente como ayuda durante el entrenamiento para averiguar la tendencia general del ritmo cardíaco.
- No utilice aparatos eléctricos en lugares húmedos o mojados.
- Nunca utilice este equipo si el cable o el enchufe están dañados, si no funciona adecuadamente, o si se ha caído, averiado o se ha expuesto al agua. Llame al servicio técnico inmediatamente si se da alguna de estas circunstancias.
- Mantenga el equipo en buen estado, tal y como se describe en la sección *Mantenimiento* del manual del fabricante. Inspeccione el equipo en busca de componentes incorrectamente instalados, desgastados o sueltos para proceder a reajustarlos, sustituirlos o apretarlos antes de su uso.
- Si desea trasladar el equipo, solicite ayuda y utilice las técnicas de elevación adecuadas. Si desea obtener más información, consulte la guía de montaje del producto.
- Restricciones de peso de los equipos: Si pesa más de 180 kg (400 libras), no debe utilizar la cinta de correr. Si pesa más de 160 kg (350 libras), no corra en la cinta de correr. En todos los demás equipos de fitness, el límite de peso es de 160 kg (350 libras).
- Utilice el equipo únicamente para su finalidad prevista, tal como se describe en el presente manual. No utilice ningún accesorio no recomendado por Precor. Dichos accesorios pueden causar lesiones.
- No utilice el equipo donde se estén empleando aerosoles o donde se esté suministrando oxígeno.
- No lo utilice en el exterior.
- No intente reparar ni realizar tareas de mantenimiento del equipo por su cuenta, salvo cuando sea para seguir las instrucciones de mantenimiento que figuran en el manual del propietario.
- Nunca deje caer ni introduzca objetos por ninguna abertura. Mantenga las manos alejadas de las piezas móviles.

- No coloque nada sobre las barras fijas, los manillares, la consola de control ni las cubiertas. Ponga los líquidos, las revistas y los libros en los receptáculos apropiados.
- No se apoye en la consola ni tire de ella en ningún momento.



PRECAUCIÓN: NO retire la cubierta; podría correr el riesgo de una descarga eléctrica. Lea la guía de montaje y mantenimiento antes de operar el equipo. El interior no contiene piezas reparables por el usuario. Póngase en contacto con Servicio de atención al cliente en caso de necesitar servicio técnico. Utilizar solo con alimentación de CA monofásica.

Capacitación de los usuarios

Tómese su tiempo para explicar a los usuarios las instrucciones importantes de seguridad que se encuentran en el *Manual de referencia del usuario* y en el *Manual del propietario del producto*. Comunique a su club o a los clientes de las instalaciones que deben cumplir las siguientes precauciones:

- Sujétese a la barra fija o al manillar cuando adopte la posición de inicio del equipo.
- Sitúese frente a la consola en todo momento.
- Sujétese a la barra fija o al manillar con una mano siempre que tenga que utilizar la otra mano para operar la consola.

Materiales peligrosos y su correcta eliminación

Las baterías del equipo de alimentación automática contienen materiales considerados peligrosos para el medio ambiente. La legislación federal estadounidense exige la eliminación adecuada de dichas baterías.

Si desea deshacerse del equipo, póngase en contacto con el Servicio de atención al cliente de productos comerciales de Precor para obtener información sobre cómo proceder con respecto al desecho a la batería. Consulte la sección *Solicitud de servicio técnico*.

Reciclaje y eliminación del producto

Este equipo debe reciclarse o eliminarse según las normativas locales y nacionales que correspondan.

Conforme a lo estipulado en la Directiva Europea 2002/96/CE para el tratamiento de residuos en aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), las etiquetas de los productos determinan el sistema de devolución y reciclaje del equipo usado, según sea aplicable en la Unión Europea. La etiqueta RAEE indica que el producto no debe desecharse, sino que debe recuperarse al final de su vida útil, conforme a esta directiva.

Según la Directiva Europea RAEE, los equipos eléctricos y electrónicos (EEE) deberán recogerse por separado para su posterior reutilización, reciclaje o restauración al final de la vida útil. Los usuarios de EEE con la etiqueta RAEE, según el Anexo IV de la Directiva RAEE, no deben eliminar los EEE al final de su vida útil junto con los residuos municipales sin clasificar, sino que deben utilizar el sistema disponible de recogida para la devolución, el reciclaje y la recuperación de estos equipos. La participación de los clientes es de gran importancia para minimizar los posibles efectos nocivos de los EEE en el medio ambiente y en la salud por la posible presencia de sustancias peligrosas en los EEE. Para la recogida y el tratamiento adecuados, consulte *Obtención de asistencia técnica*.

Advertencias de normativas para el módulo RFID

Cuando el equipo dispone de una consola de control como la que se describe en este documento, puede haber un módulo de identificación de radiofrecuencia (RFID). Este módulo RFID ha sido habilitado para funcionar a temperaturas entre -20 °C y 85 °C (-4 °F y 185 °F).

Radio Frequency Interference (RFI)

El módulo RFID cumple con los siguientes estándares nacionales que definen los límites aceptables de interferencia de radiofrecuencia (RFI).

Federal Communications Commission, Part 15

Note: For North America only

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a commercial installation. The equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the owner's manual instructions, can cause harmful interference to radio communications.

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

WARNING Per FCC rules, changes or modifications not expressly approved by the manufacturer could void the user's authority to operate the equipment.

Industry Canada

Note: For North America only

This device complies with RSS-210:2007 of the Spectrum Management & Telecommunications Radio Standards Specification. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This Class A digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

ATTENTION : Haute Tension
Débranchez avant de réparer

Aplicaciones europeas

Se afirma el cumplimiento de las siguientes directivas de la UE:

- Directiva 1999/5/EC R&TTE
- Directiva 2006/95/EC LVD
- Directiva 2002/95/EC RoHS

Se ha verificado el cumplimiento de la directiva en los siguientes estándares:

- EN 55022
- EN 300 330-1 V1.5.1
- EN 300 330-2 V1.3.1
- EN 301 489-3 V1.4.1
- EN 301 489-1 V1.8.1
- EN 60950-1

Advertencias de normativas para equipos de ejercicio cardiovascular

La información sobre normativas de esta sección se aplica a la máquina de ejercicios y a su consola de control.

Aprobaciones de seguridad para equipos de ejercicio cardiovascular

El equipo de Precor ha sido probado y cumple con los siguientes estándares de seguridad aplicables.

Equipo de tipo cardiovascular:

- CAN/CSA, IEC, EN 60335-1 (electrodomésticos y aparatos similares: seguridad).
- EN 957 (equipo de entrenamiento fijo, cumple los requisitos de la clase S/B).

Consola P80:

- CAN/CSA, UL, IEC, EN 60065 (audio, vídeo y aparatos electrónicos similares: seguridad).

Interferencia por radiofrecuencia (RFI)

Este equipo de ejercicio de Precor cumple los siguientes estándares nacionales que definen los límites aceptables de interferencia por radiofrecuencia (RFI).

Federal Communications Commission, Part 15

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a commercial installation. The equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the owner's manual instructions, may cause harmful interference to radio communications.

WARNING Per FCC rules, changes or modifications not expressly approved by Precor could void the user's authority to operate the equipment.

Industry Canada

This Class A digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

ATTENTION : Haute Tension
Débranchez avant de réparer

Aplicaciones europeas

Se exige el cumplimiento de las siguientes directivas CE:

- Directiva 2004/108/EC EMC
- Directiva 2006/95/EC LVD
- Directiva 2002/95/EC RoHS

Se ha verificado el cumplimiento de la directiva en los siguientes estándares:

- EN 55022
- EN 55024
- EN 60335-1
- EN 60065 (P80 y PVS)

Recomendaciones relativas a las conexiones eléctricas: todos los equipos excepto las cintas de correr

Nota: Se trata únicamente de una recomendación. Deben seguirse las directrices del Código Eléctrico Nacional Estadounidense (NEC) o los códigos eléctricos locales de cada zona.

Los equipos que dispongan de una consola P80 o de una pantalla de Personal Viewing System (PVS) deben tener una conexión eléctrica aparte. Se pueden conectar hasta 10 pantallas a un circuito derivado de 20 amperios. Si hay otros dispositivos conectados al circuito derivado, el número de pantallas debe reducirse en función del voltaje de dichos dispositivos.

Nota: Los cables de alimentación con divisor tradicionales dotados de conectores IEC-320 C13 y C14 cuentan con una capacidad máxima recomendada de cinco pantallas.

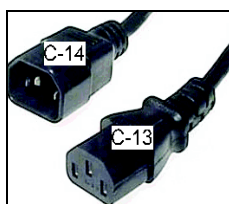


Figura 1: Conectores IEC-320 C13 y C14

Obtención de asistencia técnica

No intente poner en servicio el equipo excepto para tareas de mantenimiento. Si falta algún elemento, póngase en contacto con su distribuidor. Para obtener más información relacionada con los números del servicio de atención al cliente o una lista de los centros de servicio autorizados de Precor, visite el sitio web de Precor en **www.precor.com**.

Obtención de documentación actualizada

Encontrará documentación actualizada sobre los productos Precor en **www.precor.com**. Es posible que le interese consultar la información actualizada de vez en cuando.

Contenido

Instrucciones importantes de seguridad.....	3
Precauciones de seguridad	3
Capacitación de los usuarios	7
Materiales peligrosos y su correcta eliminación.....	7
Reciclaje y eliminación del producto	8
Advertencias de normativas para el módulo RFID	8
Advertencias de normativas para equipos de ejercicio cardiovascular.....	10
Recomendaciones relativas a las conexiones eléctricas: todos los equipos excepto las cintas de correr.....	12
Obtención de asistencia técnica.....	12
Obtención de documentación actualizada	12
 Montaje de la bicicleta estática	 15
Desembalaje de la máquina.....	16
Kit de piezas metálicas (no están a escala)	17
Herramientas necesarias.....	17
Fijación del respaldo y del soporte de la botella	17
Instalación del soporte vertical y de los cables	19
Comprobación de la estabilidad de la unidad.....	23
Rodaje del equipo	24
 Instalación de la consola.....	 25
Canalización del conjunto de cables de la consola (P80)	25
Conexión de los cables (P80)	27
Finalización de la instalación de la consola (P80).....	32
Canalización del conjunto de cables de la consola (P30 y P10).....	33
Conexión de los cables (P30 y P10)	35
Finalización de la instalación de la consola (P30 y P10).....	37
Verificación del funcionamiento de la pantalla de ritmo cardíaco	38
 Mantenimiento	 39
Limpieza diaria.....	39
Inspección diaria	40
Mantenimiento trimestral	40

Dónde guardar la cinta de ritmo cardiaco ajustable al pecho.....	41
Traslado del equipo	41
Almacenamiento prolongado del equipo	42
Funciones de autoalimentación.....	43
Pantallas informativas previas al apagado.....	44
Indicios de batería baja.....	44
Utilización del transformador opcional.....	45
El kit del transformador opcional.....	45
Cambio de batería.....	46

Montaje de la bicicleta estática

Importante: las instrucciones de los siguientes procedimientos se describen desde la perspectiva de una persona que se encuentra **justo delante de la máquina** (esto es, en frente de una persona que estuviera utilizando la máquina de cara a la consola de control). Estas descripciones pueden no corresponderse con los nombres de algunas piezas que figuran en la lista de piezas, puesto que dichas piezas han sido denominadas en relación con la parte posterior de la máquina.

Preparación de la bicicleta estática para el montaje:

- Abra la caja y monte los componentes siguiendo la secuencia que indica la guía.
- Monte y opere la máquina sobre una superficie dura y nivelada en la zona prevista para su uso.
Importante: no presione ningún componente de plástico de la unidad cuando levante o mueva la unidad. Las piezas de plástico no son estructurales, son cubiertas protectoras que no soportan el peso de la unidad.
- Instale la máquina según las directrices de este manual para asegurarse de que no anula la garantía limitada de Precor.
Importante: los daños que se produzcan durante la instalación no están cubiertos por la garantía limitada de Precor.
- Fije todos los mecanismos de cierre y ténselos moderadamente. No tense los mecanismos de cierre del todo hasta que se le indique.

ADVERTENCIA Necesitará ayuda para montar la unidad. **NO intente montar la unidad sin ayuda de nadie.**

Desembalaje de la máquina

El embalaje de envío de las bicicletas estáticas Precision Series incluye los siguientes componentes:

- Palé de madera
- Base de cartón
- Cubierta de cartón

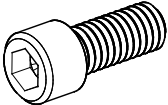
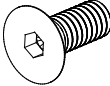
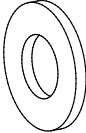
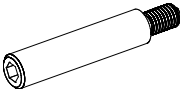
ADVERTENCIA No intente retirar la máquina del palé usted solo. Deberá contar con la ayuda de al menos una persona y utilizar técnicas de elevación seguras.

Para desembalar la bicicleta:

1. Retire cuidadosamente todas las grapas que fijan la cubierta a la base de cartón.
2. Levante la cubierta hacia arriba y apártela.
3. Retire cuidadosamente todas las grapas que fijen el revestimiento de cartón en su lugar, en el centro de la caja.
4. Levante el revestimiento hacia arriba y apártelo.
5. Corte todas las bridas de plástico que sujetan la máquina.
6. Retire el soporte vertical del embalaje y déjelo en el suelo, cerca del lugar donde desee instalar la máquina.
7. Extraiga el respaldo y el soporte de la botella del embalaje y colóquelos junto al soporte vertical.
8. Con la ayuda de al menos una persona, eleve el conjunto y desplácelo hacia delante hasta que las patas delanteras puedan descender al suelo.
9. Con la ayuda de al menos una persona, incline cuidadosamente el conjunto hacia delante hasta que repose en las ruedas unidas a las patas delanteras. Trasládelo sobre las ruedas hasta el lugar donde desee instalarla e inclínelo hacia atrás hasta que se asiente totalmente en el suelo.

Kit de piezas metálicas (no están a escala)

Antes de comenzar el montaje, compruebe que las siguientes piezas metálicas se encuentren incluidas con la máquina:

Cierres		Cantidad
	Tornillo con cabeza Allen de 5/16 x 3/4 pulgadas	4
	Tornillo de cabeza plana de 1/4 x 5/8 pulgadas	4
	Arandela plana de 5/16 pulgadas	4
	Tornillo de sujeción del soporte vertical	2

Herramientas necesarias

- Llave hexagonal de 3/8 pulgadas
- Llave hexagonal de 1/4 pulgadas
- Llave hexagonal de 5/32 pulgadas
- Destornillador Phillips n.º 2
- Corta alambre

Fijación del respaldo y del soporte de la botella

Mientras se utiliza la máquina, el respaldo se flexiona para adaptarse a la forma corporal y al tamaño de los usuarios. Situado bajo el respaldo, el soporte de la botella se ajusta tanto a usuarios zurdos como diestros.

Fijación del respaldo:

1. Inserte el borde delantero inferior de la estructura del respaldo bajo el asiento.

2. Coloque la estructura del respaldo en su lugar, de manera que los cuatro agujeros de los tornillos se alineen con los agujeros de la abrazadera del soporte del asiento, tal y como se muestra en esta ilustración.

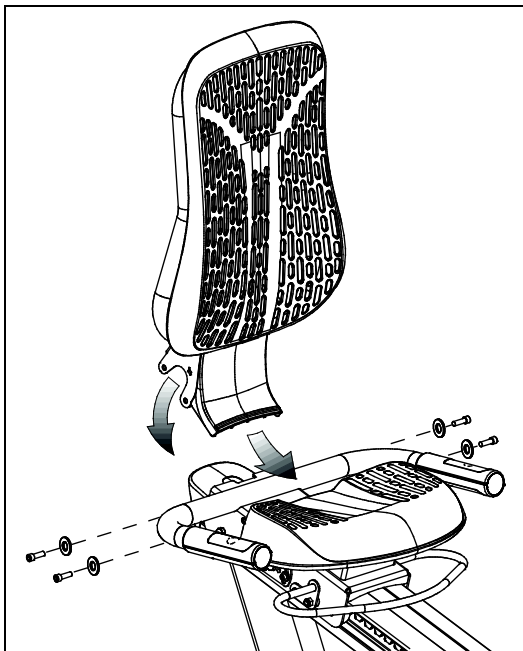


Figura 2: Colocación del montaje del respaldo

3. Disponga las cuatro arandelas de $\frac{5}{16}$ pulgadas en otros cuatro tornillos con cabeza Allen de $\frac{5}{16} \times \frac{3}{4}$ pulgadas.
4. Inserte los tornillos en los agujeros situados en la estructura del respaldo y páselos por la abrazadera del soporte del asiento.
5. Ajuste la posición del respaldo y apriete los tornillos al máximo con una llave hexagonal de $\frac{1}{4}$ pulgadas.

Para fijar el soporte de la botella:

1. Coloque el soporte de la botella de manera que rodee la estructura del respaldo y se apoye en la lengüeta de la parte posterior de la estructura. Los bordes delanteros del soporte de la botella deben apoyarse en los manillares y las dos lengüetas deslizantes deben alinearse con los agujeros rectangulares pequeños de la estructura del asiento.
2. Empuje el soporte de la botella hacia delante hasta que encaje en su lugar.

Instalación del soporte vertical y de los cables

PELIGRO No intente conectar la corriente eléctrica hasta que no se hayan completado todos los procedimientos de montaje y la consola se encuentre correctamente instalada.

Para las consolas P80, seleccione los cables de la consola que desee instalar en esta bicicleta estática. Los cables están empaquetados con la consola.

Nota: Necesitará la ayuda de otra persona durante la realización de este procedimiento.

Para preparar la bicicleta para la instalación del soporte vertical:

1. Extraiga los cables de la caja en la que estaba empaquetada la consola.
2. Con un destornillador Phillips n.º 2, retire dos tornillos autorroscantes n.º 10 x 1 pulgada, sujete la cubierta superior en su lugar y levántela. En primer lugar, levante la cubierta desde el borde frontal y, a continuación, extraiga sus lengüetas de plástico de los huecos situados en la cubierta posterior en los que encajan.

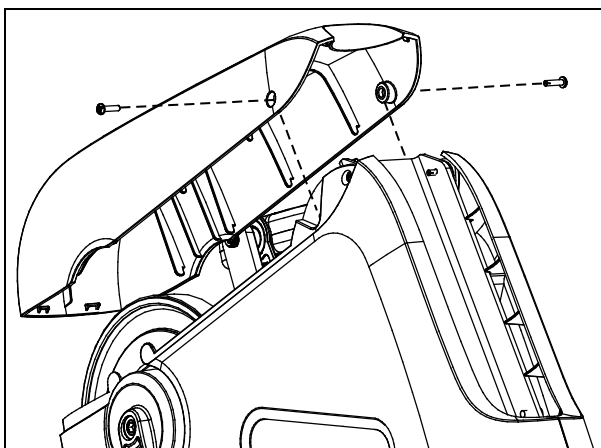


Figura 3: Extracción de la cubierta superior

3. Extraiga los tres tornillos autorroscantes n.º 10 x 1 pulgada que fijan la cubierta posterior y, a continuación, levántela y retírela.

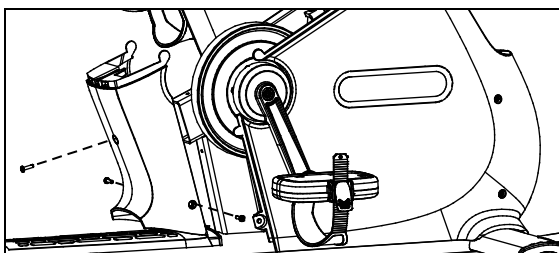


Figura 4: Extracción de la cubierta

4. Extraiga los tres tornillos n.º 10 x 1 pulgada con los tornillos autorroscantes, fije la cubierta lateral en su lugar y retírela del conjunto. Mueva la cubierta alrededor de la biela del pedal y, a continuación, retírela y apártela.

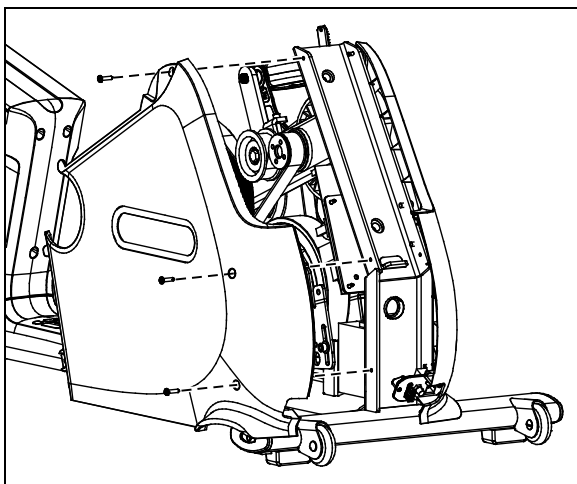


Figura 5: Extracción del panel lateral izquierdo

5. Retire la cinta que sujeta en su sitio el cable de datos de la unidad de base y el cable del sensor del ritmo cardíaco del interior del canal del soporte vertical.
6. Deslice el panel de acoplamiento hacia arriba y hacia fuera para extraerlo de su abrazadera, en la cubierta lateral derecha.

Para instalar el soporte vertical y preparar los cables para la conexión de la consola:

1. Retire la tuerca y la arandela de un extremo del acoplador coaxial de tipo F empaquetado con la consola P80.

Introduzca ese extremo del acoplador en la abertura redonda del panel de acoplamiento.

2. Vuelva a colocar la arandela en el acoplador coaxial y, después, la tuerca. Fije el acoplador con dos llaves de extremo abierto de $\frac{7}{16}$ de pulgada; sujételo con una llave para que no se mueva de su sitio mientras aprieta la tuerca con la otra llave.
3. Localice el extremo con lengüetas del acoplador de conexión modular. Encaje este extremo del acoplador en la abertura cuadrada del panel de acoplamiento.
4. Deslice el terminal de desconexión rápida situado en la toma de tierra del cable de alimentación sobre el terminal de tierra del armazón del equipo.
5. Fije los extremos inferiores de los siguientes cables a la cara interna del panel de acoplamiento:
 - Cable Ethernet (para la consola P80)
 - Cable de televisión (para la consola P80)
 - Cable de alimentación (para la consola P80)
6. Deslice el panel de acoplamiento hasta su abrazadera, en el panel lateral derecho.
7. Con un poco de cinta adhesiva o una brida de plástico, una los extremos superiores de todos los cables.
8. Mientras su ayudante sostiene el soporte vertical en su sitio sobre el conjunto, pase los cables hacia arriba a través del soporte. Cuando haya terminado, fije los conectores superiores de los cables a la parte superior del soporte con un trozo de cinta adhesiva.
9. Deslice el soporte hasta su posición, de manera que los agujeros de los tornillos se alineen con los orificios correspondientes del conjunto, tal y como se muestra en la siguiente ilustración.

Nota: Si el soporte está correctamente colocado, reposará sobre una lengüeta de metal situada en el canal del soporte vertical.

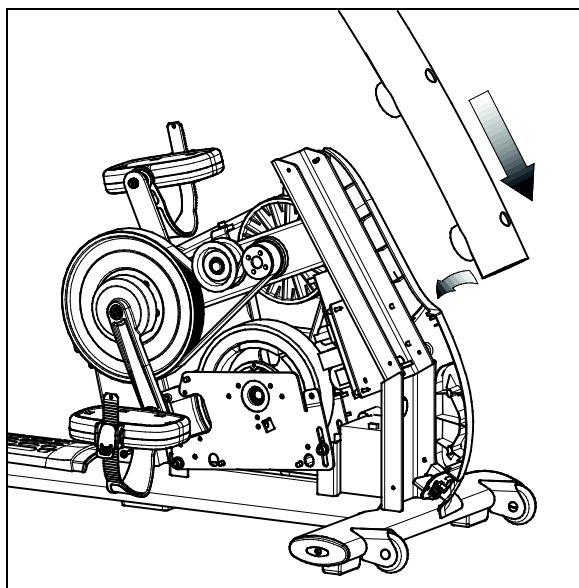


Figura 6: Inserción del soporte vertical

Importante: en el siguiente paso, tenga especial precaución para no atrapar ni aprisionar ninguno de los cables entre los tornillos de montaje y su superficie de contacto.

10. Inserte los dos tornillos de montaje del soporte vertical a través de las aberturas del soporte e introdúzcalos en los agujeros de los tornillos del conjunto. Apriete los tornillos de montaje al máximo mediante una llave hexagonal de $\frac{3}{8}$ de pulgada.

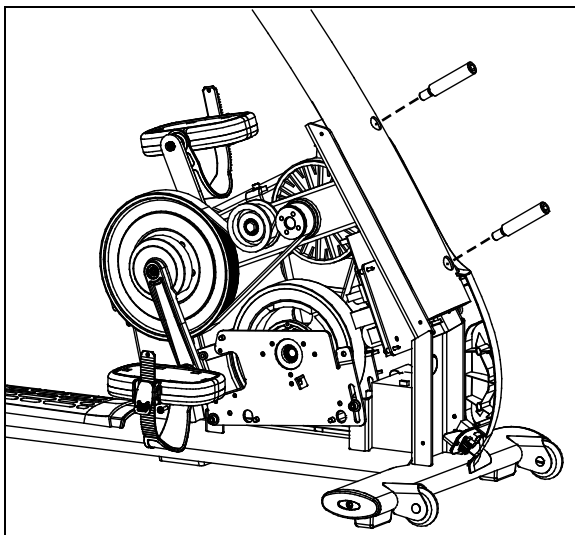


Figura 7: Atornillado del soporte vertical en su lugar

Importante: en los dos pasos siguientes, tenga especial precaución para no atrapar ni aprisionar ninguno de los cables entre el cuadro de la bicicleta o entre alguna de las cubiertas.

11. Vuelva a colocar la cubierta lateral izquierda en el conjunto y, a continuación, inserte y apriete los tornillos autorroscantes n.º 10 x 1 pulgada que la sujetan en su sitio.
12. Repita el paso anterior para volver a instalar las cubiertas posterior y superior.

Comprobación de la estabilidad de la unidad

Verifique que la unidad está nivelada antes de que nadie la use.

PRECAUCIÓN: para evitar que se mueva, verifique que los pies ajustables están en contacto con el suelo.

Para nivelar la unidad:

1. Balancee la unidad con suavidad. Si hay movimiento, solicite a su ayudante que incline la unidad hacia un lado mientras usted ubica los pies ajustables.

2. Corrija la altura de los pies ajustables tal como se le indica.

Si desea...

Entonces gire los pies ajustables...

Levantar la unidad

En sentido contrario a las agujas del reloj

Bajar la unidad

En el sentido de las agujas del reloj

Importante: coloque la unidad en una superficie plana. La rotación de los pies de la unidad no es una solución en superficies con gran desnivel.

Una vez ajustada la unidad, colóquela en el suelo y compruebe una vez más que está nivelada.

Rodaje del equipo

En realidad, los equipos de Precor no requieren un período de rodaje. Sin embargo, hay componentes móviles como las cintas, los engranajes y los rodamientos que se pueden asentar durante el almacenamiento o el envío del equipo. Esto puede hacer que el funcionamiento del equipo resulte algo brusco o ruidoso cuando se encienda por primera vez.

Normalmente el equipo vuelve a funcionar con suavidad después de un día o dos de uso normal. Si no es así, póngase en contacto con su distribuidor para obtener ayuda. Para obtener más información, consulte *Obtención de asistencia técnica*.

Instalación de la consola

Para simplificar la instalación, todas las consolas Serie Experience Precor utilizan, en la medida de lo posible, las mismas piezas metálicas de montaje y las mismas ubicaciones de los conectores. La secuencia de instalación para todas ellas es la siguiente:

- Canalización del conjunto de cables de la consola
- Conexión de los cables
- Finalización de la instalación (apriete de los tornillos de montaje y colocación de la cubierta trasera)

Las siguientes secciones describen cómo realizar estas tareas.

Canalización del conjunto de cables de la consola (P80)

En un punto anterior de la instalación, pasó los cables necesarios a través del armazón de la unidad de base y los sacó por la abertura de paso de la montura de la consola. Al alinear la placa trasera de la consola con la montura de la consola, debe asegurarse de que el conjunto de cables de la consola pasa correctamente por las aberturas de los dos componentes.

Importante: antes de iniciar el siguiente procedimiento, extraiga la cubierta trasera de la consola de control. Para quitar la cubierta, suelte el borde inferior haciendo palanca con las uñas y, a continuación, balancee la cubierta hacia arriba y hacia fuera, tal como se muestra en la siguiente ilustración.

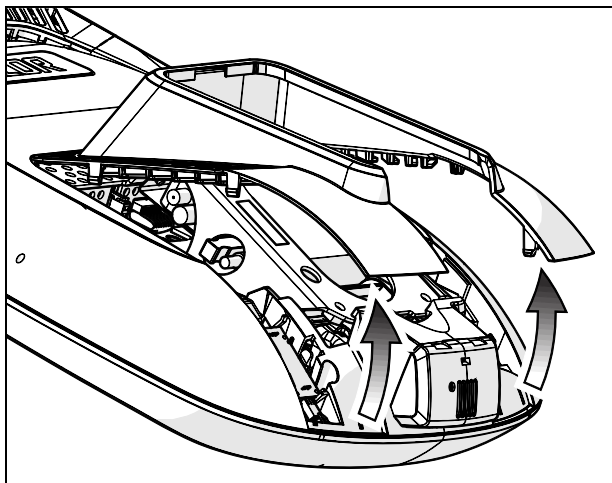


Figura 8: Extracción de la cubierta de acceso de la consola P80

Para canalizar el conjunto de cables de la consola:

1. Asegúrese de pasar la máxima porción posible de cada cable por la abertura central de la montura de la consola situada en la unidad de base.
2. Coloque la consola sobre la montura de la consola.

3. Apoye la consola en la montura de la consola de modo que la ranura de la parte inferior de la placa trasera de la consola descansa sobre el gancho rectangular de la parte inferior de la montura de la consola, tal como se muestra en la siguiente ilustración.

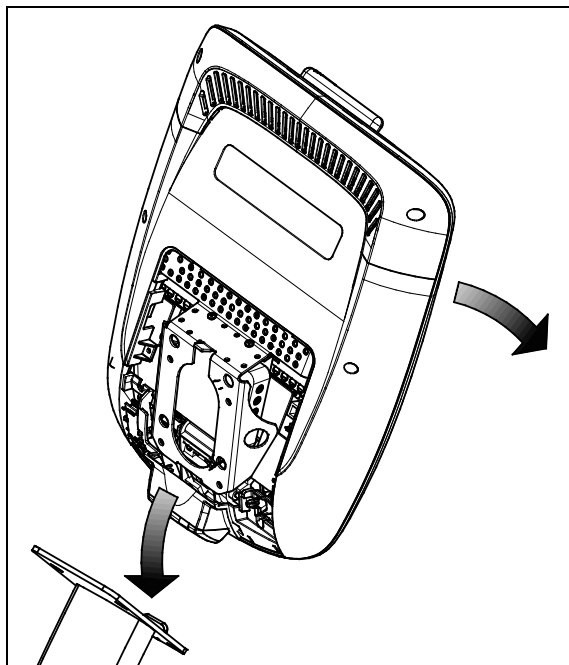


Figura 9: Ubicación de la consola en la unidad de base

4. Incline la consola hacia delante hasta que se detenga. Mantenga firme la consola en esta posición con una mano, o solicite a su ayudante que lo haga.

Conexión de los cables (P80)

Una vez bien asentada la consola, separe los cables individuales del extremo del conjunto de cables de la consola y acóplelos a los conectores de circuito correspondientes del interior de la consola. Consulte el diagrama y la tabla siguientes para identificar los cables y los conectores.

Importante: todos los cables deben pasar por la abertura situada en el centro de la montura de la consola.

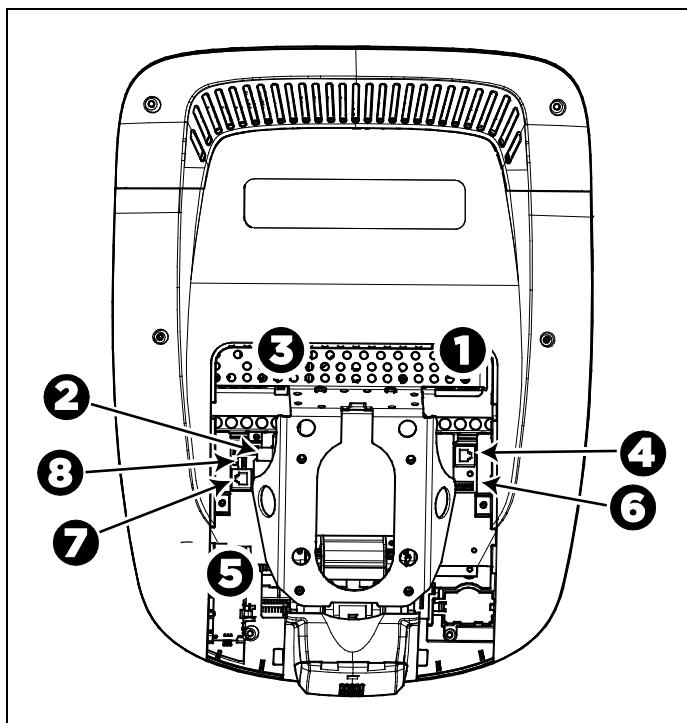


Figura 10: Conexiones de cables, consola P80

Tabla 1. Conexiones internas de los cables de la P80

Cable	Tipo de conector	Ubicación del conector del circuito
Ethernet (LAN)	Modular de ocho contactos, con cable negro y redondo	1
Entrada de TV	Coaxial de tipo F	2
Alimentación	Cable de alimentación dividido	3
Datos de la unidad base	Modular de ocho contactos, en el cable plano gris	4
Sensores del ritmo cardiaco	Conector de cuatro contactos, codificado	5
Llave de seguridad (solo en cintas de correr)	Conector de seis contactos, codificado	6
CSAFE	Modular de ocho contactos, en el cable plano gris	7
Sensor de parada automática (solo en las cintas de correr)	Listón vertical de cuatro contactos, con llave	8

Para simplificar la instalación y el mantenimiento, pase y conecte los cables del 1 al 5 de acuerdo con las siguientes instrucciones.

Nota: En las ilustraciones de esta sección se han omitido algunos cables con el fin de ofrecer una mayor claridad.

Conexión del cable de televisión

El sintonizador de televisión de la consola está montado en el interior de la placa posterior de la consola. El sintonizador incluye un adaptador de cable corto que permite conectar el cable de televisión en el exterior de la placa posterior.

Para conectar el cable de televisión:

1. Saque el cable a través de la esquina inferior derecha de la placa posterior.
2. Pase el cable en sentido contrario al de las agujas del reloj alrededor de la parte exterior de la placa posterior.

Importante: en el siguiente paso, instale el cable con una llave dinamométrica y un par no superior a 0,9 N•m (8 pulgadas-libra). Si no dispone de llave dinamométrica, instale el cable coaxial con una llave simple y ténselo hasta el valor de “apriete + ¼ de giro”. También puede aplicar una llave a la tuerca interior para tensar mejor la conexión.

3. Acople el conector del cable al conector del cable del sintonizador y apriete ambos conectores firmemente con dos llaves de extremo abierto de 7/16 de pulgada. Coloque ambos conectores sobre la esquina superior derecha de la placa posterior.
4. Sujete los conectores a la parte superior de la placa posterior con una brida de plástico. Pase la brida por los dos orificios pequeños que hay cerca de la esquina superior derecha de la placa posterior; a continuación, enróllela alrededor de los conectores y apriétela con firmeza. Corte y retire el extremo sobrante de la brida.

La siguiente ilustración muestra la disposición del cable tras su instalación.

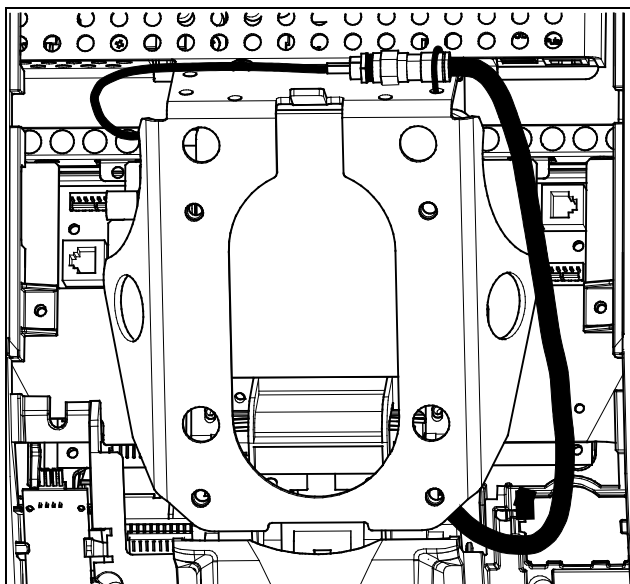


Figura 11: Conexión del cable de televisión

Conexión del cable Ethernet y del cable de datos de la unidad de base

Tanto el cable Ethernet como el cable de datos de la unidad de base pasan por la abertura que hay en la esquina superior derecha de la placa posterior y deben conectarse a las tomas modulares cercanas de la consola.

Por ello, es importante tener precaución al conectar los cables. El cable Ethernet negro se conecta a una toma situada justo debajo de la abrazadera de metal perforada que hay en la parte superior de la abertura de la consola. El cable de datos gris de la unidad de base se conecta a una toma inferior cercana a la placa posterior.

Consulte la siguiente ilustración para comprobar la posición correcta de ambos cables.

PRECAUCIÓN: Si conecta el cable de datos de la unidad de base a la toma incorrecta, el equipo no funcionará.

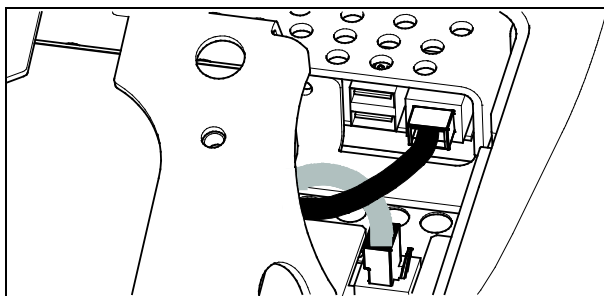


Figura 12: Conexión del cable Ethernet y del cable de datos de la unidad de base

Conexión del cable del sensor del ritmo cardíaco

El cable del sensor del ritmo cardíaco pasa por la abertura situada en la esquina superior izquierda de la placa posterior y después hacia abajo, hacia la pequeña placa de circuitos de la parte inferior izquierda de la consola. La siguiente ilustración muestra cómo debería quedar el cable tras su instalación.

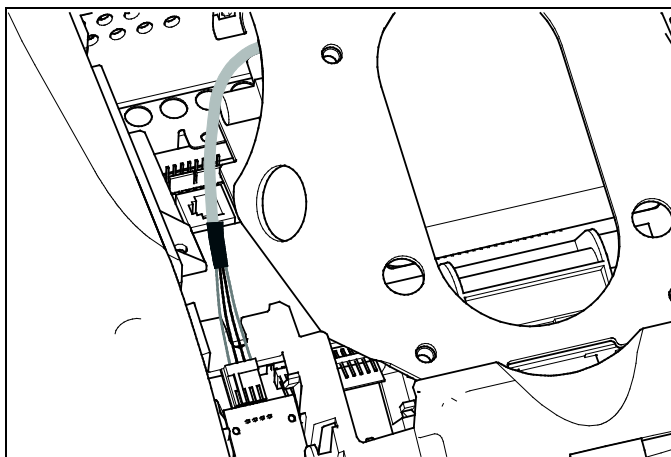


Figura 13: Conexión del cable del ritmo cardíaco

Conexión del cable de alimentación

Pase el cable de alimentación por la abertura de la esquina superior izquierda de la placa posterior. En la abertura cercana que se encuentra en el interior de la estructura de la consola de acero, localice el conector de entrada de alimentación en el cable de alimentación con divisor y conéctelo al cable de alimentación.

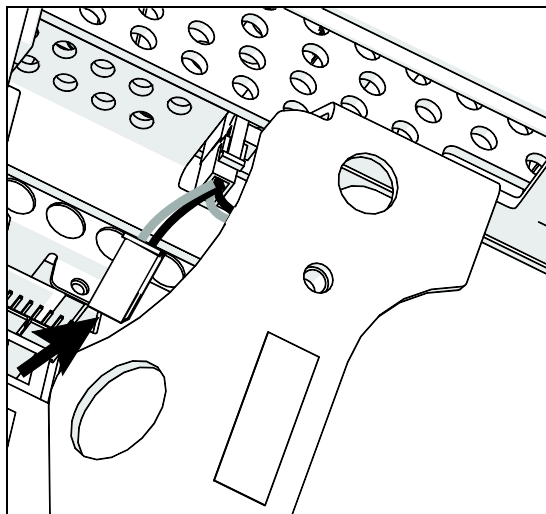


Figura 14: Cable de alimentación de conexión

Finalización de la instalación de la consola (P80)

Antes de completar los pasos finales de la instalación, vuelva a verificar las conexiones que ha realizado. Verifique que todos los cables están bien conectados y que se han retirado debidamente los cables innecesarios.

Para finalizar la instalación:

1. Introduzca más cable en el tubo de cuello.
2. Inclíne la consola de control hacia atrás (hacia usted) hasta que la lengüeta del borde superior de la placa posterior se deslice por el borde superior del soporte de la consola y los agujeros de los tornillos estén bien alineados.
3. Pase los cuatro tornillos de cabeza plana de $\frac{5}{8}$ pulgadas por los agujeros del soporte de la consola e introdúzcalos en los agujeros de la placa posterior de la consola.

Apriételos parcialmente con la llave de cabeza hexagonal de $\frac{5}{32}$ pulgadas.

4. Alinee las dos pequeñas lengüetas de la parte superior de la cubierta trasera de la consola con las ranuras situadas en la parte superior de la carcasa de la consola. Introduzca las lengüetas en las ranuras.
5. Introduzca las lengüetas restantes de la cubierta posterior en las ranuras correspondientes de la carcasa de la consola.
6. Presione suavemente los bordes de la cubierta posterior para que quede bien encajada.

Canalización del conjunto de cables de la consola (P30 y P10)

En un punto anterior de la instalación, pasó los cables necesarios a través del armazón de la unidad de base y los sacó por la abertura de paso de la montura de la consola. Al alinear la placa trasera de la consola con la montura de la consola, debe asegurarse de que el conjunto de cables de la consola pasa correctamente por las aberturas de los dos componentes.

Importante: *antes de iniciar el siguiente procedimiento, extraiga la cubierta trasera de la consola de control. Deje la cubierta y sus piezas de montaje a un lado para su uso posterior.*

Para canalizar el conjunto de cables de la consola:

1. Asegúrese de pasar la máxima porción posible de cada cable por la abertura central de la montura de la consola situada en la unidad de base.
2. Coloque la consola sobre la montura de la consola.

3. Apoye la consola en la montura de la consola de modo que la ranura de la parte inferior de la placa trasera de la consola descansa sobre el gancho rectangular de la parte inferior de la montura de la consola, tal como se muestra en la siguiente ilustración.

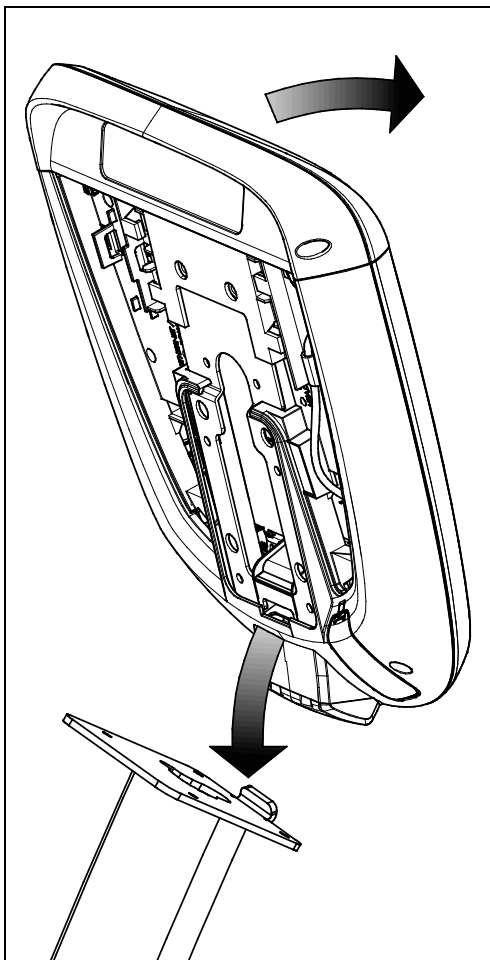


Figura 15: Ubicación de la consola en la unidad de base

4. Incline la consola hacia delante hasta que se detenga. Mantenga firme la consola en esta posición con una mano, o solicite a su ayudante que lo haga.

Conexión de los cables (P30 y P10)

Importante: pase todos los cables a través de la abertura semicircular situada justo por encima del soporte de la consola, como se indica en la figura siguiente. **No** intente tender cables a través de otras aperturas o a través del canal de acero sobre el soporte.

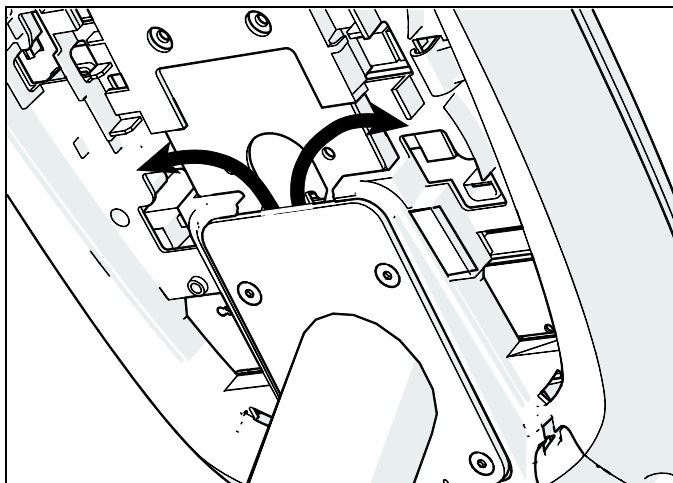


Figura 16: Recorrido del cable desde el soporte hasta la consola

Una vez bien asentada la consola, separe los cables individuales del extremo del conjunto de cables de la consola y acóplelos a los conectores de circuito correspondientes del interior de la consola. Consulte el diagrama y la tabla siguientes para identificar los cables y los conectores.

Importante: todos los cables deben pasar por la abertura situada en el centro de la montura de la consola.

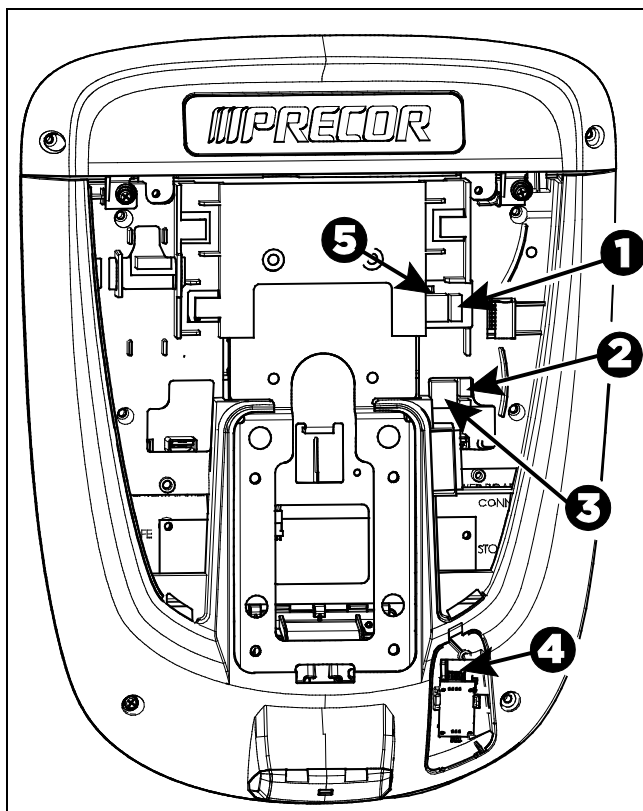


Figura 17: Conexiones de cables, consolas P30 y P10

Tabla 2. Conexiones internas de los cables de la P30 y la P10

Cable	Tipo de conector	Ubicación del conector del circuito
Llave de seguridad (solo en cintas de correr)	Conector de seis contactos, codificado	1
Sensor de parada automática (solo en las cintas de correr)	Conector de cuatro contactos, codificado	2
Datos de la unidad base	Modular de ocho contactos, en el cable plano gris	3
Sensores del ritmo cardíaco	Conector de cuatro contactos, codificado	4
CSAFE	Modular de ocho contactos, en el cable plano gris	5

Finalización de la instalación de la consola (P30 y P10)

Antes de completar los pasos finales de la instalación, vuelva a verificar las conexiones que ha realizado. Verifique que todos los cables están bien conectados y que se han retirado debidamente los cables innecesarios.

Para finalizar la instalación:

1. Introduzca más cable en el tubo de cuello.
2. Incline la consola de control hacia atrás (hacia usted) hasta que la lengüeta del borde superior de la placa posterior se deslice por el borde superior del soporte de la consola y los agujeros de los tornillos estén bien alineados.
3. Pase los cuatro tornillos de cabeza plana de $\frac{5}{8}$ pulgadas por los agujeros del soporte de la consola e introdúzcalos en los agujeros de la placa posterior de la consola. Apriételos parcialmente con la llave de cabeza hexagonal de $\frac{5}{32}$ pulgadas.

4. Alinee las dos pequeñas lengüetas de la parte inferior de la cubierta trasera de la consola con las ranuras situadas en la parte inferior de la carcasa de la consola. Introduzca las lengüetas en las ranuras.
5. Introduzca los dos tornillos de cabeza Phillips n.º 8-32 x ½ de pulgada que retiró anteriormente en los agujeros del borde superior de la cubierta posterior de la consola. Apriete los tornillos al máximo.
Importante: *tenga cuidado de no aprisionar los cables entre la cubierta posterior y las cabezas de los tornillos de montaje de la pantalla PVS.*
6. Apriete al máximo los cuatro tornillos de montaje (apretados parcialmente en el paso 3) mediante una llave hexagonal de 5/32 de pulgada.

Verificación del funcionamiento de la pantalla de ritmo cardiaco

Para verificar que la pantalla de ritmo cardiaco está operativa:

1. Empiece a ejercitarse en la máquina.
2. Agarre los dos manillares sensibles al tacto.
Nota: El ritmo cardiaco se obtiene en diez segundos. Durante ese tiempo, parpadeará el corazón en la pantalla. Debe mantener el contacto con ambas placas metálicas de cada manillar para garantizar que la lectura sea precisa.
3. Mire la pantalla del RITMO CARDIACO. Tras unos segundos, aparecerá un número que indica su ritmo cardiaco.
4. Si no aparece ningún número en la visualización de RITMO CARDIACO, lleve a cabo las siguientes comprobaciones:
 - Compruebe que los cables estén conectados adecuadamente.
 - Repita la prueba con otra persona. Aunque la visualización del ritmo cardiaco es, generalmente, muy precisa, podría no funcionar adecuadamente con algunas personas.

Nota: Si usa una monitorización del ritmo cardiaco, repita esta prueba con una cinta pectoral o simulador de pulso inalámbrico en lugar de agarrar los manillares táctiles.

Mantenimiento

Para mantener el buen funcionamiento del equipo, realice las pequeñas tareas de mantenimiento que figuran en esta sección con la frecuencia que se indica en la lista de mantenimiento. El incumplimiento de las tareas de mantenimiento indicadas en esta sección podría anular la garantía limitada Precor.

PELIGRO Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, desconecte siempre el equipo de la fuente de alimentación antes de proceder a su limpieza o realizar ninguna tarea de mantenimiento. Si el equipo es automático pero también utiliza un transformador opcional, desconecte el transformador.

Limpieza diaria

Precor recomienda limpiar el equipo antes y después de cada sesión de ejercicios. Para eliminar el polvo y la suciedad del equipo, limpie todas las superficies expuestas con un paño suave previamente humedecido con uno de los siguientes productos:

- Una solución de 30 partes de agua y 1 parte de Simple Green® (para obtener más información, visite la página Web **www.simplegreen.com**)
- Producto de limpieza ENVIR-O-SAFE mejorado con oxígeno o concentrado multiusos, diluido según las instrucciones del fabricante (para obtener más información, visite la página Web **www.daleyinternational.com**)

También puede limpiar el equipo con toallitas Athletix, especiales para equipos de fitness (para obtener más información, visite la página Web www.athletixproducts.com)

PRECAUCIÓN: lea y siga las instrucciones del fabricante, en particular, las instrucciones para diluir los productos, antes de utilizarlos para limpiar los equipos de Precor. No utilice productos concentrados sin diluir, ni productos ácidos de ningún tipo; estos productos debilitan el acabado protector del equipo y anulan la garantía limitada de Precor. No vierta nunca agua ni rocíe líquidos en ninguna pieza del equipo. Deje que el equipo se seque completamente antes de utilizarlo.

Pase la aspiradora por debajo del equipo a menudo para evitar que la acumulación de polvo y suciedad interfiera en su funcionamiento. Utilice un cepillo suave de nylon para limpiar los surcos en los equipos de pedales de pie.

Inspección diaria

Examine el equipo al menos una vez al día por si tuviera los siguientes problemas:

- Cintas resbaladizas
- Cierres flojos
- Ruidos poco habituales
- Cables de alimentación desgastados o pelados
- Cualquier otra señal que indique que el equipo necesita una reparación

Importante: si decide que el equipo necesita alguna reparación, desconecte todas las conexiones (televisión, Ethernet y alimentación) y aleje el equipo de la zona de ejercicio. Coloque el cartel de NO FUNCIONA en el equipo y deje claro a todos los clientes y otros usuarios que no deben utilizarlo.

Para pedir repuestos o ponerse en contacto con un proveedor de servicios de su zona autorizado por Precor, consulte *Obtención de asistencia técnica*.

Mantenimiento trimestral

Precor recomienda limpiar y revisar la máquina más detenidamente una vez cada tres meses.

Para llevar a cabo el mantenimiento trimestral:

1. Retire los paneles de cubierta.
2. Aspire para eliminar la suciedad, con la precaución de no acercarse demasiado la boquilla del aspirador a ninguna placa de circuitos (a menos que su aspiradora cuente con protección contra la electricidad estática).
3. Compruebe la tensión de ambas correas.
4. Vuelva a colocar los paneles de cubierta.
5. Limpie el exterior de la consola con una esponja húmeda o un paño suave, y séquelo con una toalla limpia. Mantenga los componentes electrónicos alejados del agua para evitar descargas eléctricas o daños.
6. Limpie la pantalla táctil utilizando un paño suave y limpio impregnado en una solución de alcohol isopropílico al 91 % (sin diluir o diluido en una cantidad equivalente de agua).

Dónde guardar la cinta de ritmo cardíaco ajustable al pecho

Si ha comprado la cinta de ritmo cardíaco ajustable al pecho opcional, guárdela en un lugar que no acumule polvo ni suciedad (por ejemplo, en un armario o un cajón). No exponga la cinta de ritmo cardíaco ajustable al pecho a temperaturas extremas. No la guarde en un lugar que pueda estar expuesto a temperaturas inferiores a 0°C (32°F).

Para limpiar la cinta de ritmo cardíaco ajustable al pecho, utilice una esponja o un paño suave humedecido con un poco de agua y jabón suave. Seque bien la superficie con una toalla limpia.

Traslado del equipo

El equipo pesa mucho. Si desea trasladarlo para ponerlo en otro lugar, solicite la ayuda de un adulto y utilice las técnicas adecuadas para levantarlo. Si el equipo tiene ruedas en uno de los extremos, utilícelas para aliviar la carga.

Para mover la bicicleta estática:

1. Desconecte, desenchufe y extraiga todas las conexiones externas (televisión, Ethernet y alimentación).
2. Levante los soportes de los pies posteriores para inclinar la bicicleta hacia delante sobre las ruedas.
3. Empuje la bicicleta hasta la nueva ubicación.
4. Vuelva a bajar los soportes posteriores al suelo.

Almacenamiento prolongado del equipo

Si el equipo no se va a utilizar por un periodo prolongado de tiempo, realice las siguientes tareas antes de guardarlo:

- Si el equipo tiene un cable de alimentación, desconéctelo.
- Si el equipo tiene un transformador opcional, conecte el transformador para que la batería interna no se dañe.
- Coloque el equipo de modo que no se dañe y que no interfiera con las personas ni con ningún otro equipo.

Funciones de autoalimentación

Importante: este capítulo del manual describe los equipos de fitness de Precor que pueden funcionar sin conectarse a una fuente de alimentación de CA. Esto incluye las unidades equipadas con consolas P30 o P10. Sin embargo, las consolas P80 deben estar conectadas a un sistema de CA a través de sus fuentes de alimentación para poder funcionar. Por este motivo, este capítulo no se aplica a ninguna unidad equipada con consolas P80.

En los equipos con autoalimentación, el sistema se inicia y muestra la pantalla de Bienvenida cuando el usuario comienza el ejercicio. Debe mantenerse un ritmo de movimiento mínimo para que aparezca esta información, tal y como se muestra en la siguiente tabla. Cuando el usuario cumple los requisitos, la energía generada permite el buen funcionamiento del equipo.

Tabla 3. Requisitos mínimos de funcionamiento

Equipo	Ritmo de movimiento
AMT	40 zancadas por minuto (SPM)
EFX	40 zancadas por minuto (SPM)
Escaladora	30 pasos por minuto
Bicicleta	20 revoluciones por minuto (RPM)

Cuando la batería está baja o cuando el ritmo de movimiento no llega al mínimo requerido, aparecen pantallas informativas. La pantalla explica el procedimiento para ahorrar energía. Si no se hace caso a los mensajes, el equipo comienza el procedimiento de apagado para no agotar la carga de la batería. Consulte *Pantallas informativas previas al apagado*.

Se puede adquirir un transformador opcional para que suministre energía constante al equipo. Si tiene previsto cambiar los ajustes Club de una unidad que disponga de una consola P30 o P10, es muy recomendable que adquiera un transformador. Para adquirir el transformador opcional, acuda a su minorista. Consulte *Obtención de asistencia técnica*.

Pantallas informativas previas al apagado

El equipo ahorra batería cuando pasa al modo de apagado. Si el usuario no mantiene un ritmo de movimiento mínimo, comienza un proceso de apagado que dura 30 segundos.

En este modo, la consola muestra un indicador de cuenta atrás e ignora las pulsaciones de teclas. Si no se detecta ningún movimiento o el ritmo se encuentra por debajo del mínimo, el indicador cambia mientras continúa la cuenta atrás.

Nota: El usuario puede reanudar la sesión de ejercicio antes de que termine la cuenta atrás, en cuyo caso el programa continuará desde el punto en que se interrumpió.

Importante: si el equipo está conectado a un dispositivo maestro CSAFE, el proceso de apagado es ligeramente distinto. Diez segundos antes de que se apague el equipo, la sesión de ejercicio finaliza y aparece un mensaje de reajuste mientras se desconecta del dispositivo maestro CSAFE. Durante los últimos diez segundos no responde a ninguna pulsación del teclado.

Indicios de batería baja

Si nadie ha utilizado el equipo durante un periodo de tiempo prolongado, es posible que haya que recargar la batería.

Los indicios de batería baja son:

- La pantalla parpadea o no funciona bien
- Pérdida de información del usuario o del programa cuando el usuario ha dejado de hacer ejercicio, sin pantallas de resumen de entrenamiento ni notificaciones de apagado inminente.
- Imposibilidad de disminuir el ajuste de inclinación (si procede)

Importante: para mantener una fuente de alimentación constante, utilice el transformador opcional.

Utilización del transformador opcional

Una vez conectado el transformador al equipo, enchufe el extremo opuesto a la toma de corriente adecuada (120 V o 240 V).

PRECAUCIÓN: cuando utilice el transformador opcional, compruebe que el cable de alimentación no atente contra las normas de seguridad. Manténgalo alejado de las zonas transitadas y de las piezas móviles. Si se daña el cable de alimentación o el módulo de conversión de alimentación, debe sustituirse.

La consola de control funciona de modo diferente cuando se conecta el transformador. Puesto que el transformador suministra una fuente de energía constante, el usuario puede realizar pausas breves sin que la unidad inicie el procedimiento de apagado. Si el usuario no vuelve a hacer ejercicio una vez agotado el tiempo límite de la pausa, la consola vuelve a mostrar la pantalla de Bienvenida. El tiempo de pausa predeterminado es de 30 segundos para todas las máquinas de fitness. Consulte en el manual la sección de la consola de control y siga las instrucciones para configurar o modificar el límite de tiempo de las pausas. Para aprender a instalar el transformador, consulte *El kit del transformador opcional*.

El kit del transformador opcional

Si compra el transformador opcional, debe también adquirir el kit del cable interno. El kit está compuesto por el cable, la abrazadera y los pernos que conectan el transformador con el tablero electrónico inferior.

PRECAUCIÓN: el kit del cable interno debe ser instalado por personal de mantenimiento autorizado. No intente instalarlo por su cuenta, ya que podría anular la Garantía limitada de Precor. Para mayor información, remítase a *Obtención de asistencia técnica*.

Importante: si este equipo incluye una consola P80, el transformador opcional y el kit del cable interno también deben instalarse para proporcionar una alimentación continua a la unidad base y alimentar su batería interna.

Una vez instalado el kit del cable interno, puede enchufar el transformador opcional al equipo. Enchufe el extremo opuesto a la fuente de alimentación adecuada para su equipo (120 V o 240 V). Consulte las instrucciones de seguridad indicadas al inicio de este manual antes de usar el transformador.

Cambio de batería

La batería del equipo está diseñada para que dure mucho tiempo. Sin embargo, si cree que hace falta cambiarla, consúltelo con un técnico de servicio autorizado. Consulte el apartado *Obtención de asistencia técnica*.

PRECAUCIÓN: la batería del equipo contiene materiales peligrosos y debe eliminarse de acuerdo con las normativas de residuos peligrosos. Consulte el apartado *Materiales peligrosos y su correcta eliminación*.

Notas:

Notas:



Precor Incorporated
20031 142nd Avenue NE
P.O. Box 7202
Woodinville, WA USA 98072-4002



RBK 800-Series PAG/OM 300716-563 rev G, es
abril de 2015